

# La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACION

FRANQUEO  
CONCERTADO

Año II - Núm. 453

Apartado de Correos núm. 29

Jueves, 18 de Septiembre de 1924

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3.-OVIEDO

Precio: 10 cts.

## ENTIDADES LOCALES MENORES

### Lo que debe evitarse

El Estatuto municipal—un hermoso capítulo de un tratado de Derecho Administrativo—, ha tenido la virtud de airear muchas cabezas, y aun de soliviantarlas en aras de una mayor intervención en la cosa pública. No nos parece mal esto. Por el contrario, lo aplaudimos. Son mucho más preferibles las actitudes erguidas y rebeldes, que la inacción o la pasividad que engendra el desengaño.

El error de nuestros gobernantes consistió en prescindir del pueblo en sus varias clases sociales; en gobernar para sí mismos, desentendiéndose de incorporar a los problemas nacionales el pensar o el sentir de la opinión. La consecuencia fué que ésta volvió la espalda a los elementos directores, y que cuantos éstos fueron rechazados por la fuerza, no encontraron en la masa social el apoyo material o moral que no habían sabido crear.

Gobernar prescindiendo de la cooperación espiritual del pueblo, es error que a la larga se paga, y en el repudio va además la degradación.

El Estatuto municipal—bello ideal para incorporarlo a un texto de cátedra—tiene en su parte práctica una tendencia digna de aplauso, y es el deseo de incorporar a la vida municipal los deseos, las inquietudes del ciudadano. Esta perspectiva consoladora es lo que nos satisface, y basta observar la agitación que en algunos puntos de la provincia—para restringir el horizonte—se observa por inscribirse pueblos y parroquias en entidades locales menores, para comprobar que la masa de las gentes aspira a una nueva vida social y administrativa dotada de más ricas posibilidades.

Véase, pues, poblaciones que hasta ahora carecían de personalidad pública aspirar a instituirse en entidad local menor, primer paso para llegar a la autonomía administrativa y a la formación de nuevo ayuntamiento y vemos también a los antiguos concejos luchar por conservar su integridad, rebeldes a toda emancipación de sus menores, habiendo acudido unos y otros a la pugna en la prensa y en los salones de los consistorios.

La razón o sin razón de unos y otros es cosa vedada a nuestra pluma. Sobre este particular cabe decir que es tan variada la realidad, que no hay modo de normalizarla con un criterio general. Casos previstos hay en el Estatuto y en el Reglamento correspondiente. Lo cierto es que se propende a que los pueblos se gobiernen municipalmente como ellos mismos quieran, dejándolos árbitros

de sus destinos. En algunas partes, la institución en entidad local menor y aun la formación de nuevo ayuntamiento, puede venir obligada por la geografía y la economía; en otros no pasará de ser un inocente sueño sin consistencia real de ninguna clase.

Lo esencial para nosotros es que los pueblos no se dejen arrastrar por miríficos señuelos, adoptando posturas de persona mayor cuando aun no se pueden sostener en pie ni con andadores. Cualquier persona de vehementes dotes oratorias es capaz de arrebatar a un pueblo e inspirarle anhelos de emancipación. Pero no es esa la cuestión. La primera de todas, según dijo el filósofo, es vivir. La independencia lo mismo en la persona individual como en la social, la dan los medios de vida. De poco sirven alharacas si la entidad creada al amparo de la ley se cae al día siguiente por los suelos horra de consistencia.

Procura vivir dentro de tus rentas, dice el proverbio inglés. El nos obliga a fijar las posibilidades económicas de la entidad que aspire a subsistir por sí misma, no sea que el exceso de literatura y optimismo desacredite el sistema. Por lo cual, sin pretender que los pueblos se desentiendan de estos problemas en que ahora apuran su meollo, lo natural es aconsejarles que mediten bien las consecuencias de sus propósitos, y que una vez bien meditados, se lancen con tesón a lo que les convenga: o a volver grupas y disuadir a los fanáticos, o a seguir adelante en el empeño hasta darle digno remate.

La voluntad popular, expuesta con conocimiento y a servicio de la realidad, debe respetarse siempre, y harán mal los ayuntamientos que con sutilezas, argucias y expedientes dilatorios, se opongan a un deseo ciudadano legítimamente expuesto y de resultados rotundamente ventajosos. Pero mírense bien los factores de este deseo, no vaya a suceder que sugestionados por un porvenir risueño, labren la desdicha de su pueblo. Ya se sabe que este caso está también previsto en el Estatuto con la mancomunidad de Ayuntamientos, pero no es cosa de meterse en complicaciones, cuando ya la vida administrativa es de por sí demasiado complicada.

En resumen, nuestro punto de vista es que el que deba emanciparse, se emancipe sin consideraciones de ninguna clase, y que el que aun viste marinera y pantalón corto no juegue a ser hombre, y deje al tiempo que con la estatura le traiga el discernimiento.

## VIDA TEATRAL

Debut de la compañía Casals...

La temporada de San Mateo es una de las que despiertan mayor interés. Después de unos meses en que el teatro Campoamor ha permanecido cerrado, hay en la población vehementes deseos de que se abran sus puertas y se anime su escena.

Casals ha venido preparando sus huestes con vistas al debut en Oviedo. No podía olvidar que durante su actuación en la temporada anterior supo conquistarse la consideración de nuestro público, quien para concretar su afecto le obsequió con un banquete en el restaurant Campoamor. Y como no podía olvidarlo, como sabe que en Oviedo se espera mucho de su probidad artística, ha procurado reunir un buen elenco, que ayer nos presentó con la zarzuela de Ramos Martín y el maestro Guerrero, titulada «Los Gavilanes».

La obra se presta a una bella exhibición del elenco, aunque musicalmente sea, como todo lo de Guerrero, una solemne calamidad. Pero esto no importa. Lo cierto es que con ella pueden lucirse las dos tipes, el barítono, el tenor y hasta los coros.

Y de que anoche se lucieron, con notoria complacencia del público, nos dá buena prueba el éxito que la interpretación tuvo, manifestada en repetidas ovaciones. La salida del barítono (Moreno) arrancó los primeros aplausos; siguiéron otorgándose al «fox de las lloronas», al concertante del primer acto, y luego a la romanza de la rosa, bien expresada por el

tenor (Pineda) y a las de las dos tipes lírica y cómica (señoritas Amparo Alarcón y Rosa Cadenas).

Todas las partes cumplieron bien su cometido. Amparo Alarcón tiene una voz bonita y bien impostada. Rosa Cadenas la tiene también ágil y agradable. José Pineda se complació en algunos agudos de buena marca, mejores que sus florituras, y Moreno, muy aplaudido en anteriores actuaciones, reveló que sostiene sus merecimientos.

Entre otras sustituciones hemos echado de menos al simpático Rebull, tan divertido en sus papeles cómicos.

Casals perdura en su buen humor inagotable, haciendo esas cosas que todo el mundo le pasa de buen grado, porque son de Casals y hacen gracia.

No debemos tampoco olvidar a los coros, nutridos como pocas veces suelen verse y... hasta afinados.

En resumen «Los Gavilanes» ha sido zarzuela de debut bien puesta y bien cantada.

En la orquesta hemos visto gran número de caras nuevas. Son elementos procedentes de la Sinfónica y de la orquesta del Real de Madrid. Con tales refuerzos, tenía obligación de sonar bien a las órdenes del maestro Machi. Signifiquemos, pues, que cumplió como le correspondía, y que en los aplausos que sonaron en la sala, una gran participación fué otorgada a los ejecutantes.

El teatro estuvo completamente lleno, ofreciendo brillante aspecto.

BRADOMÍN.

### Las niñas no aparecen

La cinta de largo metraje que se titula «Las niñas desaparecidas» no acaba de llegar a su término.

Pendientes hemos estado días y días de la pantalla, y cuando ya preveíamos el fin, nos encontramos con que la última escena se complica y que aun faltan unas cuantas jornadas interesantes.

Quienes vieron la famosa cinta titulada «Las dos niñas de París» (los madrileños les sacan a los parisinos una niña de ventaja) solían tener una sonrisa indulgente para aquellos secuestrados incomprensibles. ¡Con lo difícil que es tener ocultas a dos niñas durante tres días!

Pues ¿y ahora? La realidad nos dice que es mucho más inagotable que la fantasía.

El lector ya no sabe qué pensar respecto de las tres pobres niñas de la calle de Don Hilarión Eslava, y, por lo que se desprende, el Juzgado no va mucho más allá en su pensamiento.

En un principio se pensó en móviles inconfesables. La maestra señora Escudero fué de hoz y coza a la cárcel. Hablábase de ofrecimientos deshonorosos; registráronse las casas de Joaquín Belda, de Antonio de Hoyos y Vincent... Pero nada se encontró que autorizase la menor sospecha y se abandonaron tales pistas y se puso a la señora maestra en libertad.

Después se tomó otro rumbo. No habían sido móviles inconfesables, sino un exceso de celo religioso.

Y por el Juzgado empezaron a desfilar curas, frailes, monjas, damas catequistas, y el señor provisor rogó que si en algún Colegio o Comunidad se encuentran las niñas, se las dé suelta coadyuvando así a la acción de la justicia.

Pero tampoco por aquí se vislumbra el menor rayo de luz. Las Comunidades se callan, las niñas no aparecen y la señorita Morales, que había sido encarcelada, es puesta en libertad.

Después se toma otra ruta. ¿No es posible un crimen? ¿No ha podido suceder que alguien, pesaroso de haberlas hecho desaparecer, haya acabado violentamente con ellas? La suposición es horrorosa, pero posible. Y se registran sótanos de casas de mala tacha, bodegas y rincones de edificios próximos y de la misma calle de Don Hilarión Eslava, y tampoco estas pesquisas dan resultado.

El Juzgado, la policía, desarrollan,

## SE POSESIONA EL ALCALDE DE BARCELONA

### El Sr. Sala a Madrid

(POR TELÉFONO)

#### Se posesiona el alcalde

A las doce de la mañana se posesionó el alcalde de Barcelona barón de Viver.

Se hizo después la acostumbrada presentación de concejales y alto personal.

Luego el nuevo alcalde recibió a los periodistas, negándose a hacer declaraciones.

Agregó que se reuniría con los tenientes de alcalde para conferenciar y que el gobernador sería el encargado de hacer los nombramientos para las cinco tenencias de alcaldía que había vacantes.

Terminó su breve conversación con los periodistas, diciendo que no toleraría en el Municipio agrupaciones políticas.

#### Nombramientos gubernativos

El gobernador facilitó esta mañana la lista de los nuevos tenientes de alcalde.

Después de dar la lista, el señor Lössada dijo que tales nombramientos se habían hecho gubernativamente en virtud del párrafo segundo del capítulo titulado «Disposiciones finales» del Estatuto municipal.

#### Dimisión de un teniente alcalde

Ha presentado la dimisión de su cargo el teniente alcalde coronel de la benemérita señor Zamora.

Parece que no será esta la última dimisión.

Seguirá a la del señor Zamora la del teniente alcalde señor Castillo y la de otros concejales.

Esta mañana estuvo en Capitanía general a dar cuenta a Barrera de su dimisión del cargo de teniente alcalde el señor Zamora.

#### El presidente de la Mancomunidad a Madrid

Esta noche sale para Madrid el señor Sala.

Se concede importancia a este viaje, pues algunos dicen que lleva intención de presentar la dimisión del cargo.

En torno a esta determinación se hacen muchos comentarios.

Se dice que no llegará a admitirse la dimisión, pues el Gobierno apelará al patriotismo de don Alfonso Sala, haciéndole ver las responsabilidades del cargo y en último caso hará algunas concesiones económicas a la Mancomunidad.

El señor Sala recibió esta mañana a los periodistas, manifestando que interinamente desempeñaría la presidencia de la Mancomunidad el Sr. Milá y Camps. También dijo que el barón de Viver había asistido a parte del Consejo permanente celebrado esta mañana.

Fué despedido a la puerta del Palacio de la Generalidad por todos los consejeros.

El señor Sala permanecerá en Madrid ocho días.

#### El asesinato de Albiñana

Esta mañana se ha visto en la sección primera de la Audiencia la causa seguida contra Rafael Sánchez Reig, supuesto autor del asesinato del señor Albiñana en la Plaza de Urquindona el 21 de julio de 1923.

Según el apuntamiento fué perseguido el criminal por un guardia civil, atentando contra éste, al que arrojó una bomba.

El procesado había sido detenido en un cerrado de una casa de la Ronda de San Pedro.

También resultó víctima del atentado el chofer que conducía el automóvil que ocupaba el señor Albiñana.

La prueba testifical resultó desfavorable para el procesado, para el que el fiscal pide la pena de

muerte y cuatro años por las heridas del chofer.

La defensa pide la absolución.

#### Joven detenido

La policía ha detenido, poniéndolo a disposición del capitán general, a un muchacho de 15 años llamado Alberto Concha, por repartir varios difamatorios para el presidente del Directorio.

El detenido ha declarado que se lo había entregado Josefina Romero, que fué también detenida.

#### Sale el presidente

En el expreso ha salido para Madrid el presidente de la Mancomunidad.

En la estación manifestó a los periodistas que no regresaría a Barcelona hasta mediados de la semana próxima, y que en el caso de que no tarde en regresar el presidente del Directorio, lo esperará para celebrar con él una entrevista.

Interrogado acerca de los motivos de su viaje, dijo que expondría al Directorio interesantes problemas relacionados con la Mancomunidad.

Estos problemas no podrán ser resueltos hasta que regrese el presidente.

#### Intento de estafa

La policía ha detenido a un nuevo complicado en el intento de estafa al Banco de Vizcaya.

Se llama Juan Pons.

Parece que fué el que facilitó el talón falsificado al procesado Ballester para cobrar 90.500 pesetas.

Entran en una casa y atracan a la criada

Cuatro desconocidos penetran en el piso segundo, derecha, de la casa número 7 de la calle de la Droguería, y de la cual es dueño José Salas.

Los ladrones maniataron y cloroformaron a la sirvienta Genoveva Riera, de 16 años, arrebatándole unos pendientes valorados en setenta y cinco pesetas.

La muchacha tuvo que ser auxiliada en el dispensario municipal.

#### El automóvil de Mayendía

Choca con una camioneta

(POR TELÉFONO)

Madrid.—En la calle de la Princesa ocurrió esta mañana un accidente automovilista.

El coche que ocupaba el general Mayendía chocó con una camioneta, sufriendo importantes desperfectos.

Afortunadamente no ocurrieron desgracias personales.

Adolfo de los Santos, que guiaba la camioneta, fué detenido.

#### TRES DETENIDOS

Por la muerte de una mujer

(POR TELÉFONO)

Madrid.—La benemérita ha detenido a Pedro Fernández Argüelles, María Martínez y Floralia Fuente, como complicados en el fallecimiento de Josefa Fernández Márquez, esposa de Pedro, a la cual se supone le dieron un abortivo que le ocasionó la muerte.

#### Obreros sepultados

(POR TELÉFONO)

Murcia.—Comunican del pueblo de Molina de Segura que en el término de Torre Alta ocurrió un desprendimiento de tierras, quedando sepultados varios obreros.

Uno de ellos, llamado Vicente Soler, pereció.

FIAT GARAGE ESPAÑA  
Teléf. 6-22.-OVIEDO

## DE SOCIEDAD

De Candás han regresado las bellísimas y distinguidas señoritas Felisina Solís y Luisina Laspra. Y de Salinas, la familia de nuestro estimado amigo don José Laspra Solís.

—Se encuentra en Oviedo el Director general de carabineros, teniente general señor Olaguer.

—Ha fallecido en Madrid la distinguida señora doña Amalia Sánchez Marcón, viuda de García Puelles, hermana de la distinguida señora viuda de don Timoteo González, a quien damos nuestro más sentido pésame, así como a sus familiares.

—Ha llegado de Candás con objeto de pasar en Oviedo las fiestas de San Mateo, la bellísima señorita Benita Muñiz, hija del opulento banquero de aquella villa, don Jovino.

—Regresó de Tineo el médico ovetense D. Celestino Sol.

—Ha regresado de París, acompañado de su señora, el Secretario del Juzgado de Instrucción, D. Antonio López Planas.

—Se encuentran en esta capital las bellas y encantadoras señoritas llaniscas Julia Alonso, Pilar Montalbán y Lola Presa.

—Regresó a esta ciudad, acompañada de sus hijos, la señora doña Milagros González de Alonso, que pasaron el verano en Gijón.

—De la Corte regresó a esta ciudad, nuestro distinguido amigo don Francisco González Argüelles.

—De sus posesiones de Soto del Barco, regresó con su distinguida familia nuestro querido amigo D. Armando Pedrosa.

—De Salinas, D. Angel Menéndez, acompañado de su distinguida familia.

—Procedente de Arenas de Cabrales, tuvimos el gusto de saludar a nuestro estimado amigo, D. Ignacio Mateos.

#### Los negocios taurinos

Belmonte toreará en Lima

(POR TELÉFONO)

Sevilla.—Anoche salió para Madrid el torero Juan Belmonte, acompañado del empresario de la plaza de toros de Lima don Francisco Moto.

El trianero ha confirmado a los amigos que fueron a despedirle que ha sido contratado para Lima, en cuya plaza toreará varias corridas.

Respecto a la cifra que circuló sobre el importe de su contrato no es exagerada, sino, por el contrario, será aumentada.

Añadió que embarcará el día 26 de Octubre, acompañado de su esposa y su hija.

El empresario limeño ha adquirido reses de las ganaderías de Santa Coloma, Miura y Veragua.

# NOTICIAS TELEFONICAS

ANTE EL NUEVO RÉGIMEN

## El general Weyler visita a Don Alfonso

Disposiciones oficiales-Firma de varios ministerios-Las deficiencias de la enseñanza-Consejo del Directorio

(POR TELEFONO)

**Despachando con el Rey**  
Madrid.—A la hora de costumbre acudió a Palacio a despachar con el Rey, el vocal del Directorio general Ruiz del Portal.

No hizo manifestaciones a los periodistas que le aguardaban a la salida.

**Weyler en Palacio**  
Desde las once y cuarto de la mañana hasta las doce y media, estuvo hoy en el regio alcázar el general Weyler.

A la salida dijo a los periodistas que había ido a dar las gracias al Monarca por su designación para la jefatura del Estado Mayor Central.

Desmintió el general que ayer hubiera estado en Palacio como han dicho algunos periódicos.

Asimismo desmintió los rumores circulados estos días respecto a su persona en relación con el actual momento político.

**La «Gaceta»**  
Entre las disposiciones que hoy publica la «Gaceta», figuran las siguientes:

Real orden de Marina dictando reglas que regulen el movimiento de las escalas, en tanto no se extinga el personal de la tierra del Cuerpo general de la Armada.

Real orden concediendo la Cruz de segunda clase del Mérito Naval con distintivo blanco, al comandante de Artillería de la Armada don Emilio Giladort.

Real orden de Hacienda disponiendo que cese en el cargo de jefe del personal del ministerio don Daniel Grijol, interventor de Tesorería, y nombrando para sustituirle a don Antonio Carrillo Albornoz.

Real orden del mismo ministerio declarando excedentes activos a los treinta y seis oficiales primeros más modernos que presten servicio en las administraciones provinciales que se mencionan.

Real orden de Gobernación abriendo un período de información pública durante un plazo de 14 días, para que los Ayuntamientos y funcionarios vascongados y los particulares residentes en dichas provincias, puedan enviar a este ministerio las propuestas de las observaciones que les sugiera el estudio del proyecto redactado por las Diputaciones vascas.

**La falta de los ingresos del juego**  
Se han entrevistado con el subsecretario de Gobernación, el gobernador, el alcalde de Madrid y el presidente de la Asociación Matritense de Caridad Sr. García Molina.

Este último manifestó a los periodistas, que habían expuesto al Sr. Martínez Anido la situación que se creará a la mencionada Asociación con la desaparición del fondo procedente del juego.

Esto motivará el abandono de mil trescientos asilados, que al volver a la calle ofrecerán el espectáculo vergonzoso que años atrás se daba en los principales lugares de Madrid.

Según el Sr. García Molina, todos estaban animados de los mejores propósitos para buscar la sustitución al ingreso que se obtenía de los centros de recreo, y confiaba en que se reuniera la cantidad necesaria aunque para ello haya necesidad de hacer un llamamiento a la caridad del vecindario de Madrid, que seguiría respondiendo una vez más a esta obra humanitaria en favor de los pobres.

**Firma del Rey**  
Hoy se facilitó en la Presidencia copia de la lista de los siguientes decretos puestos a la firma del Soberano.

Hacienda.—Concediendo una transferencia de crédito por seiscientos mil pesetas de algunos capítulos de la Presidencia a Gracia y Justicia.

Otra de 1.335.800 pesetas del presupuesto de Acción de España en Marruecos, con destino a la

compra de ganado para el ejército de África.

Nombrando jefe de administración de segunda clase y delegado de Hacienda de Castejón, a don Angel Amendan.

Idem de tercera clase al delegado de Hacienda de Gerona don Manuel Calella.

Gobernación.—Concediendo la gran Cruz de beneficencia, al doctor en medicina D. Angel Fernández Caso.

**A los rectores de las Universidades**  
Se ha dictado una Real orden que se dirige a los rectores de las Universidades españolas, a fin de que estos encarguen a su vez a los decanos de las facultades, el realizar una detallada investigación que tienda a apreciar exactamente las deficiencias que se observan actualmente en la enseñanza para subsanarlas en los próximos cursos.

**La Cruz de San Fernando a Cavalcanti**  
Un día de esta semana se reunirá el Consejo Supremo de Guerra y Marina para ver el expediente incoado sobre la concesión de la Cruz laureada de Cavalcanti al marqués de Cavalcanti con motivo del convoy «Tiza».

**«Diario Oficial de Guerra»**  
Publica hoy entre otras, las siguientes disposiciones.

Ordenando que los jefes y oficiales que deseen destino en la Alta Comisaría, lo soliciten directamente de la comandancia general respectiva, acompañando la papeleta correspondientes.

Creando un cuadro eventual de Intendencia para cubrir bajas.

Dicho cuadro estará formado por dos comandantes, cinco capitanes, cinco tenientes y cinco auxiliares.

Concediendo la medalla militar al sargento del regimiento de Navarra, Manuel Gómez Jáuregui y soldado de la comandancia de Artillería de Cartagena Pedro Garrido, por su comportamiento en la acción de Tizzi-Azza.

Aprobando el contrato con la Orden de San Juan de Dios, para el traslado al manicomio de Cienpueuelos de los militares dementes; y autorizando a la Alta Comisaría y comandantes generales para enviar a dicho establecimiento a los militares que padezcan perturbaciones mentales.

Abriendo un concurso para proveer una vacante de comandante en el depósito de la cría y domar en la primera zona pecuaria.

Concediendo una pensión de 1,50 pesetas diarias, como comprendido en el sexto grupo de hijo de oficial general a D. José Baviera de Borbón, alumno de la Academia de ingenieros.

**Consejo del Directorio**  
A las 9,20 de la noche salieron los generales del Consejo.

El general Vallespinosa manifestó que nada podía comunicar, por que se había limitado al despacho de algunos expedientes de Hacienda.

Explicó la duración de la reunión por haber estado esperando la habitual conferencia con el Presidente.

Este se puso al aparato a las nueve y cuarto, manifestando ca-

teóricamente que nada nuevo tenía que comunicar.

**Despachando**  
El Jefe de la sección de Marruecos, Sr. Carcer, ha despachado extensamente con el Presidente interino.

**Una circular de la Fiscalía del Supremo**  
El Fiscal del Supremo ha dirigido a los fiscales de las Audiencias provinciales una circular, dándole instrucciones y ordenándole den cuenta de los casos de ausencia de los funcionarios y de los que se encarguen del servicio, así como de las licencias y motivos que las ocasionan.

Las infracciones serán corregidas disciplinariamente.

**De estudios**  
El vicepresidente del Consejo de economía nacional, ha marchado hoy a Levante con objeto de estudiar el problema de la exportación agrícola de aquella región.

MUSSOLINI EN NÁPOLES

## La Asamblea de la Sociedad de las Naciones

Protesta de la Prensa inglesa-La revolución en China-Catástrofe en una mina

(POR TELEFONO)

**Consejo de ministros**  
París.—Mañana, a las cuatro de la tarde, se celebrará Consejo de ministros.

**La Asamblea de la Sociedad de las Naciones**  
Ginebra.—El Comité once ha terminado los trabajos, quedando resuelta la cuestión relativa a las sanciones y acuerdos particulares, de conformidad con la tesis franco-británica.

**Detención de un asesino**  
Ginebra.—Un individuo llamado Conradi, que dió muerte hace tiempo al delegado bolchevique Varowsky, ha sido detenido anoche en esta ciudad.

**La revolución en China**  
Londres.—Según noticias de China, los rebeldes están cerca de la ciudad de Shanghai.

Se han reanudado los ataques de las tropas gubernamentales para romper el cerco.

**Los revolucionarios brasileños**  
Comunican de Buenos Aires que los revolucionarios brasileños que operan en la parte meridional del territorio, han fusilado a los soldados federales que tenían prisioneros.

**Explosión de grisú**  
Nueva York.—Comunican de Wioning que a consecuencia de una explosión de grisú han quedado sepultados en una mina ochenta obreros.

Van extraídos ocho cadáveres.

**Militares franceses a Atenas**  
París.—El Gobierno francés ha enviado a Atenas un general y jefes y oficiales del ejército, para instruir al ejército griego.

**Mussolini en Nápoles**  
Nápoles.—La inauguración oficial de la Feria de Muestras se ha celebrado solemnemente.

El discurso inaugural fué pronunciado por el ministro Nava.

Ha llegado el jefe del Gobierno Mussolini, tributándosele un gran recibimiento.

Por la tarde visitó las instalaciones de los establecimientos industriales.

Por la noche, en el Ayuntamiento, le fué entregado el título de ciudadano honorario.

Mussolini, asomado a un balcón del Ayuntamiento, pronunció un discurso hablando de la situación general.

Dijo que las noticias propaladas de que Nápoles era el centro de oposición del fascismo era inexacto.

El pueblo le ovacionó.

**Los códigos de Tito Livio**  
Roma.—El profesor Trusco,

que ha descubierto los Códigos de Tito Livio, se ha presentado en la Prefectura de Nápoles para hacer importantes declaraciones.

Parece ser que ha manifestado que no había encontrado los manuscritos, sino que poseía noticias de la existencia de dichos manuscritos.

**Por Casalini**  
Roma.—En toda Italia se han celebrado ceremonias religiosas a la memoria del diputado Casalini.

No ha ocurrido incidentes.

Mussolini ha dirigido una carta al Directorio fascista manifestando su satisfacción por la disciplina del partido.

**Protesta de los ingleses**  
Londres.—El periódico «Morning Post» protesta energicamente de la idea expuesta en Ginebra por el delegado inglés de poner la flota inglesa al servicio de la Sociedad de las Naciones.

Esto significaría poner la escuadra inglesa bajo el control extranjero, lo cual es contrario a la voluntad del pueblo.

En análogos términos se expresa el «The Times».

**Temblores de tierra**  
Constantinopla.—Según noticias de Erzerum se han registrado temblores de tierra con caracteres de verdadera catástrofe.

Gran número de pueblos han quedado destruidos.

Las víctimas ascienden a varios centenares.

**Los autores de un robo**  
París.—La policía ha detenido esta noche a cuatro individuos, tres franceses y un italiano, que en la noche del 13 robaron alhajas por valor de 700 mil francos en el domicilio del exdirector de la policía americana en Francia.

**Boda de Príncipes**  
Berlín.—En el Palacio de Salm, a orillas del lago de Constanza, se ha celebrado la boda de la hija única del Canciller Marx con el Príncipe de Hesse, sobrino del exKaiser.

**Convención italo-suiza**  
Roma.—Una Convención italo-suiza estableciendo el arbitraje para todas las dificultades que puedan surgir entre ambos países, se firmará el sábado en Roma.

**El jefe del Gobierno francés**  
Zolón.—Desde Provenza el jefe del Gobierno Herriot asistió esta mañana a las evoluciones de la escuadra.

Al terminar se procedió a la entrega de condecoraciones.

A las siete de la tarde salió para París.

Encargue V. sus impresos a la Imprenta «La Voz de Asturias»

**PIANOS**  
de la acreditada marca «CHASSAIGNE FRERES» garantizando en absoluto su buen resultado

**CASA TUERO**  
Cimadevilla, 19.-Oviedo.

**SARTOGLOSS**  
PINTURA ESPECIAL PARA AUTOMOVILES

Venta exclusiva: «DROGUERIAS BRAGA»  
Casa Central: Argüelles, 3 } Tel. 4-31  
Sucursal: L. a, 22

El mejor automóvil pequeño  
**SALMSON**  
GARAGE ESPAÑA.-Oviedo

ESPAÑA EN MARRUECOS

## El quebranto de los moros en los últimos combates

Las columnas efectúan reconocimientos-Establecimiento de blocaos-Heridos y enfermos de la campaña-Donativos para las tropas

(POR TELEFONO)

**Se sigue realizando el plan del Directorio**  
Tetuán.—Conforme las circunstancias lo permiten, el Directorio continúa en la implantación del plan que se había trazado y que la rebelión de las cábilas había suspendido cuando iba a aplicarse.

Después de la evacuación de la posición de M'Ter, nuestro punto más avanzado en la costa de Gómara, era inminente la de Tiguisa y demás posiciones que ocupamos en la cuenca del Uad Lau.

La operación de la evacuación de Tiguisa, según confirma el Alto Comisario, se efectuó bien, bajo el fuego de los cañones de la escuadra.

Se empezó reembarcando cuanto material podía ser utilizado, además del elemento bélico, como cañones, municiones, etc.

Después salió el batallón de Extremadura ordenadamente, retirándose por escalones.

Cuanto quedó en la posición, de escasa importancia, fué rociado con petróleo y quemado.

También se verificó el desmantelamiento de las posiciones Principales, Mogote y Espolón, Chemda y Tisgasin.

No se abandonará la posición principal de Uad Lau, que está admirablemente montada y constituye un campamento atrinchado fácilmente avituallado por mar.

El sector queda completamente limpio.

El presidente se encuentra satisfecho, porque tales medidas permiten ir concentrando, en bases naturales, cuantos elementos estaban desparramados: sin tener que estar atentos a las incidencias diarias del aprovisionamiento.

**Alocución a las tropas**  
Tetuán.—Se ha distribuido profusamente por todas las posiciones de nuestro protectorado, una alocución que el Presidente del Directorio dedica a las columnas y guarniciones que operan en África.

Dice el general, que los éxitos obtenidos demuestran que nos hallamos en el camino del triunfo que nos llevará a salvar todas las posiciones y asegurar las comunicaciones cortadas. Cree que esto será cosa de días.

En vuestras manos está—continúa la alocución—la gloria del ejército y vuestra propia vida.

Recomienda serenidad, valor, vigilancia, caridad y diligencia.

Pide a los oficiales que no pierdan ocasión de advertir a los soldados, para no tener sufrimientos de conciencia, si por no haberlo advertido a tiempo sufran algún revés en su mando.

Advierte también a los jefes, que vigilen a los soldados para que cumplan con su deber, preparando debidamente las tropas y enseñándolas a vencer.

Les aconseja por último, que cuiden en no faltar en nada al soldado y atiendan a la conservación, cuidado y vigilancia de los víveres.

**Descontento en las cábilas**  
Ceuta.—Se dice que entre las cábilas se acentúa el descontento, distinguiéndose la de Beni Tuzin, que se ha negado a entregar hombres para seguir luchando.

**Destino**  
Tetuán.—Ha sido destinado al regimiento de Tetuán, el teniente coronel D. Luis Pareja.

Al embarcar para la península fué despedido por numerosos compañeros y amigos.

**El Castigo a los rebeldes**  
Tetuán.—Las noticias que se tienen de las regiones levantiscas confirman haber causado gran impresión el castigo infligido a los rebeldes en los combates de Kaala y Dar Akoba.

**Dos blocaos**  
Tetuán.—Para dar mayor segu-

ridad al valle Martín y aeródromo de Tetuán, una columna mandada por el teniente coronel Molina ha establecido dos blocaos sobre Río Martín.

**Marcha militar**  
Tetuán.—Ayer una columna mandada por el teniente coronel Fisker y compuesta de un tabor de Regulares de Ceuta, dos compañías del batallón de las Ordenes militares, baterías de montaña, ingenieros zapadores y elementos auxiliares, ha realizado una marcha en dirección a Emsa.

A poco de iniciar el avance se estableció contacto con el enemigo, sosteniendo nutrido fuego.

Terminado el reconocimiento, se replegó a Tetuán.

**El general Aizpuru**  
Tetuán.—Ha regresado de Larache y Ceuta el Alto Comisario, acompañado del general Correa y sus ayudantes.

**Bombardeo aéreo**  
Tetuán.—A pesar del mal tiempo, la aviación ha bombardeado intensamente los poblados enemigos, especialmente los alrededores de Kaala y Dar-Akoba.

**Fallecimiento de un teniente coronel**  
Toledo.—Según noticias recibidas en esta capital, ha fallecido en el Hospital de Xauen, a consecuencia de las heridas sufridas al romper el cerco de Kaala, el teniente coronel de cazadores de Segorbe José Permuy.

**Fuego de cañón**  
Melilla.—La posición de Aharún hizo fuego de cañón contra un grupo que se dedicaba a trabajos de fortificación en el monte Tateguiz.

**Explosión de una bomba**  
Melilla.—Un grupo rebelde cogió una bomba de un aeroplano que no había explotado. En ese momento hizo explosión, causándole bastantes bajas.

**Posiciones hostilizadas**  
Melilla.—Varias posiciones han sido hostilizadas, pero no ha ocurrido novedad.

Los columnas han realizado un reconocimiento por el río Kert, sin novedad.

**Vino para el ejército**  
Jerez.—Los exportadores de vino enviaron al ejército de África un espléndido donativo, al cual contribuirán todos los vinateros.

**Más donativos**  
Zaragoza.—El gobernador ha manifestado que muchos industriales y comerciantes enviarán al ejército de África cajas de cigarrillos, vinos y otros donativos.

**Tren-hospital**  
Málaga.—Esta mañana ha llegado el tren-hospital número 1 para evacuar los enfermos y heridos destinados a Córdoba y Granada.

En Málaga se habilitó el Hospital Reina Victoria, establecido en 1921.

También en Ronda y Artegas se preparan hospitales para recibir a los enfermos y heridos que llegarán en la presente semana.

**150 arrobas de vino**  
Herencia.—Un comerciante de esta población ha puesto a disposición de las autoridades para el ejército de África 150 arrobas de vino.

**Enfermos de la campaña**  
Sevilla.—A las cuatro y media de la tarde ha salido para Badajoz un tren-hospital con 125 enfermos que habían llegado el sábado en el vapor «Barcelo» y que fueron hospitalizados en Sevilla.

**Rizonutrina**  
Harina de arroz y plátanos Poderoso alimento y gran antidiarreico De venta: en Farmacias, Droguerías y Ultramarinos

**BAYER**

**¡Qué espantosos son esos dolores de muelas!**

Desaparecerán en el acto con las **Tabletas Bayer de Aspirina**

# DE ESPAÑA Y EXTRANJERO

## LA FIESTA DE HOY Bendición y entrega de la bandera

Hoy, conforme ayer hemos anunciado, se celebrará en el Campo de San Francisco el acto de la bendición y entrega de la bandera al sexto regimiento de Zapadores.

La magnífica bandera será entregada por la señora marquesa de Teverga, que se ha dignado aceptar el nombramiento de maestra que le han ofrecido el general señor Zuvillaga, el alcalde señor Cuesta y el coronel de Ingenieros señor Mexía Blanco.

La señora marquesa de Teverga ruega a todas las damas que han contribuido a la donación y confección de esta insignia, se dignen asistir a la fiesta, pudiendo considerarse invitadas desde las columnas de la Prensa a falta de tiempo para hacerlo personalmente.

Con el fin de que la fiesta resulte lo más brillante posible, se ha telegrafado al general Weyler y al capitán general de la región, recordándoles su promesa de venir a Oviedo el día que tuviese lugar la entrega de la bandera.

También se ha solicitado la autorización para que asistan al acto las músicas de los regimientos primero de Zapadores, de guarnición en Madrid, y Tarragona, de Gijón.

Con esta última probablemente venga también una compañía de este regimiento.

Después de la misa de campaña y de la entrega de la insignia, las autoridades y el general se trasladarán a una tribuna que se colocará en la Escandalaria, para presenciar desde allí el desfile de las tropas.

Estas saldrán del Campo de San Francisco por la calle de Santa Susana, bajando por la de Toreno, calle de Uria, Escandalaria, marchando por las de Fruela, Jesús, Plaza Mayor, Cimadevilla, etcétera.

En el Paseo del Bombé, donde tendrá lugar el acto de la entrega, se colocarán tribunas para las damas, autoridades, comisiones y Somatenes.

Las tropas vestirán traje de paño.

Por la tarde se celebrará en el Circo Parish una fiesta dedicada exclusivamente a los militares de todas las fuerzas de la guarnición sin distinción de armas.

Telegrama del alcalde al capitán de la Región

Capitán general 8.ª Región. Coaña.

Ruégole disponga venga banda música del regimiento Tarragona, bandera y una compañía del mismo para asistir acto entrega insignia española al 6.º Zapadores. Acto celebrará mañana jueves. Espero honrennos con su presencia. Salúdale Cuesta, alcalde.

Más tarde, cuando visitamos al general gobernador, éste nos participó que el señor Manzano había mandado contestación al anterior telegrama, manifestando su sentimiento por no poder concurrir al acto.

Llega la música de Ingenieros

Por fin se ha conseguido que la música de Ingenieros de Madrid asista al acto de la entrega de la bandera.

Ayer se recibió un telegrama del capitán general de Madrid comunicando que la banda había salido en el correo. Por lo tanto deberá llegar hoy a Oviedo.

Debido a esto se dispuso que el acto de la bendición y entrega de la bandera no dé comienzo hasta las once y media.

Es de suponer que a recibir a tan notable agrupación musical asista el pueblo de Oviedo, aunque no sea más que como prueba de gratitud por el sacrificio que realiza viniendo a honrar con su presencia el acto que las damas ovetenses organizan como prueba de afecto al sexto regimiento de Zapadores.

Obsequio

Según se nos participa, los marqueses de Teverga obsequiarán esta noche con una comida íntima a las personas que más directamente han intervenido en la realización de esta fiesta.

Regalar caramelos

## Tiene hoy día graves inconvenientes

(POR TELEGRAMA)

### Aventura de un borracho

Madrid.—En la calle de Martínez Muñoz se produjo esta mañana una gran alarma por creerse que un borracho trataba de secuestrar a un niño.

Luego se supo que lo ocurrido había sido lo siguiente:

Un sujeto, en completo estado de embriaguez, caminaba por dicha calle seguido de un grupo de niños que con gran algazara se reía de los gestos que hacía y curvas que describía en su marcha.

El beodo, lejos de enfadarse por las burlas infantiles, entró en amigable conversación con la escolta, prometiendo obsequiarlos con caramelos. Y al efecto, cogiendo de la mano a un niño de 11 años, reanudó la marcha hacia una confitería.

Los demás chicos del grupo entraron entonces en temor y se fueron a decir al padre del convalidado que un individuo trataba de secuestrar a su hijo.

Sin pérdida de tiempo se avisó a la pareja de la guardia civil, que no tardó en poner en claro todo lo ocurrido.

Se trata al parecer de un mendigo.

## Por injurias a unas personalidades

(POR TELEFONO)

Sevilla.—La autoridad militar se ha inhibido a favor de la civil en el sumario que se instruye al exteniente alcalde de Sevilla don Hermenegildo Casas, con motivo de haber proferido frases injuriosas para altas personalidades.

La autoridad militar considera, sin embargo, que este delito no está comprendido en el bando.

## La muerte de un pastor

(POR TELEFONO)

### Pastor detenido

Madrid.—Se ha detenido a un pastor, individuo de malos antecedentes, por suponerle autor del asesinato del pastor de Carabanchel.

Ha ingresado en la cárcel.

Mañana será entregado al juez militar.

### Reconocimiento del armamento

Madrid.—Las autoridades militares han procedido al reconocimiento del armamento de los soldados, especialmente los sables y machetes.

También fueron examinadas las hachas que emplean los ingenieros.

El reconocimiento ha dado resultado negativo.

¿Es el autor?

Madrid.—El pastor detenido se llama José García Iglesias.

Era muy amigo del muerto y sabía el dinero que tenía ahorrado.

Se le ocupó un garrote manchado de sangre.

Pretendió justificarlo, diciendo que obedecía a haber matado en el mes de Agosto último una oveja.

En su declaración ha incurrido en contradicciones.

## La escuadra inglesa

(POR TELEFONO)

Alicante.—Ha llegado la escuadra inglesa.

Se cambiaron los acostumbrados saludos con las autoridades.

Se preparan varios actos en honor de los marinos ingleses.

Estos permanecerán en Alicante hasta el día 19.

## Por los mercados

Artículos para hoy en la «Pescadería Cantábrica».

Merluza superior de Gijón, sin hueso, 5 kilo.

Idem cola de un kilo, 4,75.

Idem de medio kilo, 2,25.

Idem cuarto kilo, 1,25.

Pescadilla, 1,50 y 2.

Idem grande, 2,50 y 3.

Besugo, 3,25.

Chicharro, 0,50.

Cabras (pescado blanco), 1,50.

Langostas, 7.

Calamares (pescado fino), 3,00 docena.

Congrio abierto, 5.

Leche pura de vaca, a 0,60 litro.

## Se hunde la cúpula

(POR TELEFONO)

### Resultan varios heridos

Santander.—Esta tarde, en la iglesia en construcción del convento que se está edificando en el alto de Miranda para los Padres redentoristas se ha registrado un grave accidente.

El andamio colocado para el levantamiento de la cúpula se vino al suelo en el momento en que sobre él se encontraban el maestro de obras Rosendo de Diego, los obreros Félix Berceña y Lucas Pérez, el Hermano lego Nicerio Palomar y el demandero del convento Lázaro Gómez Vallejo.

Todos ellos resultaron con heridas de importancia.

Cuatro de ellos fueron trasladados al Sanatorio Madrazo y el Hermano lego al de La Alfonsina.

Nicerio presenta una grave herida en el cuello, en donde tenía clavada una astilla.

A Rosendo de Diego se le apreció la probable fractura del cráneo, y como su estado es gravísimo, se le administró la Extremaunción.

## Los diputados mauristas dimiten sus cargos

(POR TELEFONO)

### Visitan al gobernador

Santander.—Ayer visitó al general gobernador de esta provincia para presentarle la dimisión de su cargo, el presidente de la Diputación provincial D. José Antonio Quijano, afiliado al partido maurista.

También presentó su renuncia al cargo de diputado.

Hoy han presentado igualmente la dimisión, el diputado D. Juan Antonio Quijano, hermano del anterior, y el vicepresidente de la Comisión provincial, D. José Estrada.

## Sección Bursátil

### Bolsa de Madrid

	AYER	HOY
	Pesetas	Pesetas
Interior, 4 por 100.....	71,15	70,80
Exterior, 4 por 100.....	85,55	85,85
Atzble., 4 por 100.....	87,75	87,78
Id. 5 por 100, ant. 9.....	95,15	95,35
Id. Id. 1917.....	95,00	95,30
O. del T., 5 por 100, 6 m.....	101,75	101,75
Id. Id., a dos años.....	101,60	101,85
Id. Id., a tres meses.....	102,65	102,65
Id. Id., a dos años, nvas.....	100,90	100,90
C. H. E., 4 por 100.....	90,65	90,65
Id. 3 por 100.....	99,35	99,00
Id. 6 por 100.....	109,00	109,00
Banco de España.....	569,00	—
Id. Hipotecario.....	—	—
Id. Hipo. Americano.....	—	156,00
Id. Español Crédito.....	157,00	157,00
Id. Español Río Plata.....	49,00	53,00
Arrendataria de Tabacos.....	244,00	242,00
Unión Española Explosivos.....	370,00	370,00
Aseguradoras, preferentes.....	400,00	400,00
Id. ordinarias.....	44,25	44,50
Duro-Felguera.....	56,00	56,00
M. Z. A.....	—	320,00
Norte de España.....	322,00	226,00
Miptno. Alfonso XIII.....	146,00	186,00

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Para el señor alcalde

Venimos observando desde hace días que por rotura de la cañería o por deficiencias de la boca de riego se está dejando correr libremente el agua en la calle de Cervantes.

¿No ha sido denunciado por el guardia municipal? Creemos que no. Por que en otro caso ya hubiera sido reparada la avería, que ocasiona pérdidas y causa molestias a los transeuntes.

Por eso nos permitimos llamar la atención al señor alcalde, confiando en que ordenará se ponga término a esa deficiencia.

## La carroza de «Vetusta»

Se ha constituido en esta capital una nueva sociedad de carácter recreativo y benéfico. Una más de las que cuenta Oviedo y con cuyos festejos populares tanto se entretiene y divierte la gente joven.

Lleva por título *Vetusta*.

Nace con pujanza, pues cuenta ya con varios centenares de socios.

Sus proyectos son magníficos. No los esbozamos porque no ha llegado aun el momento oportuno. Pero si diremos que la sociedad *Vetusta* se incorpora a la vida popular con un acto simpático. Ha dispuesto la construcción de una carroza con objeto de que figure en la gran cabalgata que ha de celebrarse dentro de unos días.

La carroza llamará la atención del público por el esmerado trabajo de sus autores y por su feliz idea al representar uno de los más bellos lugares del Campo de San Francisco.

Nuestra enhorabuena a los fundadores de la sociedad *Vetusta* por su entusiasmo, del que cabe esperar cosas agradables.

## GOBIERNO CIVIL

### Se prohíben las reuniones de más de seis

El general ha reunido ayer en su despacho a los hoteleros, dueños de Bars y Restaurants, casas de comidas, etc., haciéndoles saber la parte del bando publicado por el capitán general de la región, donde se prohíbe la reunión de más de cinco o seis personas, quedando por lo tanto prohibido servir banquetes, comidas íntimas, etc., sin que se obtenga el debido permiso del Gobierno civil.

El general ha tenido que hacer esta advertencia porque está viendo que sin escrúpulo de ningún género se viene infringiendo esta disposición del capitán general.

### Felicitaciones

El general señor Zuvillaga está recibiendo muchísimas cartas y telegramas de felicitación por haber salido ileso del accidente automovilista del pasado domingo.

### Las fiestas del «Adelantado» en el Toreno

Hoy se exhibirá en el Salón Toreno la película impresionada expresamente para exhibir en la América, de las fiestas celebradas el mes pasado en Avilés con motivo del traslado de los restos del «Adelantado».

Esta película que es interesantísima, y que según nuestras referencias está admirablemente hecha, llevará al Toreno muchísimo público.

Tiene además dicha película el atractivo de que por ella desfilan gran número de personas conocidísimas de todos, algunas de ellas pertenecientes a la aristocrática sociedad ovetense.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## Sección Religiosa

### En la Catedral

Empieza hoy, a las siete de la tarde, solemne triduo preparatorio para ganar el jubileo de la Santa Cruz, aplicándose también para pedir al Altísimo por nuestros soldados que pelean en Marruecos.

El sermón de hoy está a cargo del muy ilustre señor don Arturo de Sandoval, catedrático del Seminario y canónigo archivero.

Santorial

Día 18, jueves.—Stos. Tomás de Villanueva, arzobispo de Valencia; José de Cupertino, cf.; Fe-neol, tribuno y mr.; Sofía e Irene, mártires.

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó el siguiente de Marruecos: Zona oriental.—Han sido hos-

## ROMANONES pide que se le escriba en tarjeta postal

(POR TELEFONO)

### Está arreglando el archivo

Madrid.—El conde de Romanones ha rogado a sus amigos que durante el tiempo que esté arreglando el archivo le escriban en tarjeta postal.

### Carterista detenido

Madrid.—En un tranvía de la línea de Atocha le quitaron la cartera con 28 mil pesetas a Mariano Muñoz, tratante en ganados. El carterista fué detenido y la cartera recuperada.

### El Príncipe de Abisinia, enfermo

Puerto Real.—El Príncipe de Abisinia se ha puesto inopinadamente enfermo.

Su estado es grave.

### Continúa la huelga

Bruselas.—El referéndum minero ha decidido por una mayoría considerable la continuación de la huelga.

### La amnistía

Coblenza.—La Alta Comisión interaliada de los territorios renanos ha publicado una orden sobre la aplicación de la amnistía prevista en el acuerdo de Londres en vista de lo cual serán devueltos a las autoridades los sumarios en curso y se les autoriza para restablecer el funcionamiento de sus tribunales.

### Parte oficial

Madrid.—Esta madrugada se facilitó

# INFORMACIONES DE LA REGION

## “LA VOZ” EN GIJON

### Son detenidas cuatro «mecheras» supuestas autoras de un robo de monedas de oro en Oviedo

Intentan timar a un viajero que iba a Cuba y éste apalea a los timadores—Cae de un andamio—Otras noticias

#### Timadores burlados

Ayer mañana en el Musel dos individuos trataron de timar, por el procedimiento del sobre, a un vecino de un pueblo cercano a Ribadesella el que al darse cuenta de que iba a ser robado arremetió a bastonazos a los timadores que huyeron por el túnel del Norte hacia Aboño.

La víctima escogida por los timadores iba a embarcar en el Infanta Isabel para Cuba.

Dióse cuenta del timo inmediatamente y al preguntarle como había conocido que querían timarle sacó del bolsillo un recorte de periódico en que se daba cuenta de un timo llevado a cabo recientemente.

El suceso fué muy comentado.

#### Las cédulas

Terminado ya el padrón de cédulas personales en breve se expone al público durante veinte días para que puedan presentarse aquellas reclamaciones que estimen procedentes.

#### Exposición de ganados

Organizada por la Asociación de agricultores y subvencionada por el Ayuntamiento con mil pesetas se celebrará el 28 del actual una exposición de ganados en el Paseo de San José.

#### Una reunión

Mañana viernes, a mediodía, se reunirá la Junta pericial de la riqueza urbana del concejo, para informar varias reclamaciones.

#### La Comisión de aguas

En reunión celebrada ayer por esta comisión municipal se acordó proponer al Ayuntamiento que se eleve a 9 pesetas el jornal del obrero Victor Alvarez, que trabaja en el taller de reparación de contadores, por haber renunciado al cargo el jefe de dicho taller, sustituyéndole el referido obrero.

También propondrá que se nombre a Luis Gallegos obrero peón de dicho taller.

En la primera sesión se resolverán esas propuestas por la Comisión municipal permanente.

## AVILÉS

### Un niño al caer se mata

Ha ocurrido el otro día una desgracia.

El niño de diez años Enrique Rodríguez Bilbao, al intentar bajar por el pasamanos de su casa de la calle de la Estación, desde el cuarto piso de la misma, cayó al suelo, destrozándose el cráneo y sufriendo otras graves contusiones, a consecuencia de lo cual falleció.

A su padre, maquinista de buque pesquero don Gonzalo Rodríguez, y esposa de éste enviamos nuestro sentimiento.

#### De sociedad

Ha salido para Oviedo, con su distinguida familia nuestro apreciable amigo el notable poeta don Benito A. Buyla (*Silvio Itálico*).

—Para Palencia salió la bellísima y elegante señorita Encarnación Calleja de la Hera.

—Para Madrid, a continuar sus estudios el joven don Constantino F. Prendes Alvarez y su hermana Etelevina.

—Y para Valencia don Arturo Pérez y G. del Río con su elegante prima Marichu.

#### Sobre el nuevo Hospital

Uno de estos días hablará «El Amigo Manso» en una crónica del nuevo Hospital de Caridad de esta villa.

## ELOINA

Gasolina para Automóviles

Hijo de Rufino Martínez S. en C.

GIJON

## TINEO

### Desgracias a granel

Como a las tres de la tarde del día 12 del corriente pasaba por el camino que conduce de Bárcena a Ollerós el vecino de aquel lugar Próspero Rodríguez, guiando un carro de rozo tirado por vacas, y debido a las moscas el ganado se espantó, atropellando al niño de tres años Edmundo Osendi Gómez, causándole heridas en la cabeza, de tal gravedad, que una vez trasladado a su domicilio, falleció.

El Próspero trató de evitar la desgracia sin resultado para el desgraciado niño; y por si esto fuera poco...

Al día siguiente, y en el sitio conocido por la Tanar, en términos de Tejero, ocurrió otra desgracia, pero esta de doble importancia que la primera, en la que perdieron la vida dos honrados padres de familia, dejando en la orfandad más espantosa a catorce hijos, cinco el primero y nueve el segundo, todos de corta edad.

El hecho ocurrió de la manera siguiente:

Serian las seis de la tarde del día 13 cuando los vecinos de Tejero y de Villameana José Cortina Menéndez y Plácido Lanar Arrojas, ayudados por sus convecinos Manuel Menéndez y José Pérez, se dedicaban en derribar un castaño. Al caer éste a tierra, bien por confiados o porque las cuerdas que empleaban en el derribo no eran lo suficiente largas, es el caso que fueron alcanzados por fuertes ramas el José Cortina y Plácido Lanar Arrojas, quedando sin vida instantáneamente el José; y el Plácido, una vez trasladado en gravísimo estado a casa de su hermano Fermín, falleció una hora después; los otros dos compañeros resultaron ilesos.

José Cortina contaba 36 años y deja viuda y cinco hijos de corta edad; Plácido Lanar Arrojas tenía 47 años y también deja viuda con nueve hijos de corta edad.

Descansen en la paz del Señor estas dos víctimas del trabajo.

Sean sus viudas e hijos que LA VOZ DE ASTURIAS se asocia de todo corazón al sentimiento general por pérdidas tan irreparables, al propio tiempo que abre una suscripción popular con el fin de mitigar en algo tanta desgracia.

Los donativos pueden ser entregados en la relojería «La Nueva», calle Mayor, frente a Correos. Los nombres de los donantes serán publicados en este diario, y si hay alguien que quiera recoger donativos, con gusto publicaremos el nombre de las personas que se presten para ello.

Lista de suscripción abierta por LA VOZ DE ASTURIAS en favor de las viudas y huérfanos de los obreros José Cortina y Plácido Lanar Arrojas, víctimas de un accidente del trabajo, acaecido en el pueblo de Tejero en la tarde del día 13 de Septiembre de 1924.

El corresponsal de este periódico en Tineo, 5 pesetas.

#### De Sociedad

Después de pasar en esta la temporada veraniega, en el correo de hoy salieron para Madrid don Luis Canto y su señora doña Carmina García.

Lleven feliz viaje.

Corresponsal

## CAMISERIA INGLESA

Presenta esta casa las últimas novedades en géneros para la confección de camisas a la medida.

Artículos Ingleses y Franceses desde 19 pesetas camisa.

Uría, 34-Oviedo

## YODALGON

Jarabe Reconstituyente Depurativo

Combate con éxito el Linfatismo Escrofulismo, Paperas, Obesidad Eczemas, Arterio-esclerosis y enfermedades de la piel

De venta: Droguerías y Farmacias

## NUEVO HOTEL FRANCÉS

DE  
Cándido Muñoz  
CALLE DE JOVELLANOS  
OVIEDO



## Plaza de Toros DE OVIEDO

El lunes 22 Septiembre 1924

(A las cuatro de la tarde)

Tradicional anual función extraordinaria de CIRCO por la nueva Compañía Internacional que dirige LEONARD-PARISH

Nuevas importantes atracciones

Superb

Asombroso número

MAZU-YURI

Fenomenal atracción

JOHN-ALEX

Monumental acto

RIGO & ALEX

CLOWNS de los REYES

REYES de los CLOWNS

Véanse los programas especiales



## LA ESPINA

### Fiestas de Nuestra Señora la Virgen del Amparo

Con gran solemnidad se celebró el domingo pasado la festividad de Nuestra Señora del Amparo.

El templo estaba engalanado, luciendo sus mejores galas y el altar especialmente aparecía artísticamente adornado con profusión de luces y flores.

La misa comenzó a las once, oficiando en ella nuestro querido párroco don Constantino Gómez Sierra, asistido de los señores don Luis Peláez, párroco de Bodena y don José Fernández García, economo de Brañalonga (Tineo).

La misa fué cantada magistralmente por las señoritas Dorinda Menéndez, Amparito Suárez y María Vega, las que dirigidas y acompañadas por el docto párroco de La Pereda don Modesto Gómez cantaron con voz melodiosa y bien timbrada, recibiendo por ello muchísimas felicitaciones tan simpáticas señoritas.

Al terminar el Evangelio ocupó la Sagrada Cátedra, el Rector del Convento de Corias (Cangas de Tineo) Reverendo Padre don Benigno Sánchez, quien con fácil y persuasiva palabra logró cautivar a los fieles que llenaban el templo, exponiendo con toda claridad las virtudes de la Reina de los Cielos, recibiendo por su brillante discurso muchos y muy merecidos elogios.

#### Feria importante anual

El domingo último se celebró la feria anual y mensual de ganado vacuno. La fama de que goza esta importante feria ha quedado sobradamente confirmada.

El día no nos fué muy placentero, porque con su pertinaz lluvia, desilusionó a los muchísimos forasteros que honraban con su presencia a los vecinos e industriales de La Espina.

En el prado que nuestro amigo el acreditado industrial don Celestino Cuervo cede todos los años para mercado de ganados, vimos muchos y muy buenos ejemplares, habiéndose hecho muchas e importantes transacciones.

#### De sociedad

El domingo tuvimos el gusto de saludar al importante y acreditado almacenista de vinos don Alvaro Garrido García, del Couz (Salas).

—Después de haber pasado una temporada en Barcelona haciendo compras para su comercio, regresó el acreditado comerciante don Luis Garriga y su distinguida esposa doña María Prieto de Garriga.

Bien venidos.

—Se encuentra en ésta la bella y simpática señorita Sabina López García de Luarca.

—Regresaron a Madrid, después de haber pasado una temporada en ésta, los jóvenes industriales don Manuel y don Antonio Feitos.

Les deseamos feliz viaje.

—Para el mismo punto salió colocado, el inteligente y aplicado joven don Anselmo Alvarez Rodríguez.

Le deseamos feliz viaje.

—De la Habana llegó a Llamas (Villazón) el joven don Ramón Fernández, hijo de nuestro querido amigo don José Fernández Valdés.

Bien venido y que su estancia le sea grata.

—Después de pasar entre nosotros una temporada, marchó a Madrid, el joven industrial don José García, más conocido por el de «La Aduana». Se ausenta para atender a sus numerosos negocios en la calle de La Aduana, 49.

Feliz viaje.

## Colegio de San Luis de Pravia de 2.ª enseñanza y Escuela de Comercio

Acreditadísimo por la fama de sus profesores y gran economía Solo cobra por enseñanza y pupilaje de los alumnos internos ochocientos diez pesetas.

## JULIANA y C.ª (S. en C.)

Despacho de Aduanas Seguros de todas clases Teléfono 210 - Anexo 49 GIJON

## CARBAYIN

### Una fiesta entusiasta

Llega a nuestro conocimiento que una comisión de entusiastas jóvenes del alto de Carbayin, se proponen celebrar el próximo domingo día 21 y en honor a los muchos y distinguidos jugadores de bolos, una gran fiesta con ruidosos palenques, música del país, organillos, etc., etc., además del consabido concurso de bolos con valiosos premios en metálico.

Como aún no sabemos oficialmente la organización de ésta, ni los premios que se adjudicarán, nos abstenemos de más comentarios, aunque si adelantamos que se destinan 500 pesetas para repartir entre los jugadores más sobresalientes.

Acaso nos faciliten algún programa que con gusto ofreceremos a nuestros lectores.

#### La comisión trabaja

La comisión encargada de la organización de las fiestas en ésta para los días 27 y 28 del actual lleva por buen camino todos los trabajos preparatorios, y a buen seguro conseguirá un triunfo en sus pretensiones.

Tienen en programa sorprendentes números; entre ellos, carreras de bicicletas y en sacos, y demás juegos infantiles en sumo grado agradables, y todo ello amenizado con una brillante y popular banda de música.

Corresponsal.

## COLLOTO

### Un ruego al Sr. Director de los Tranvías

Con motivo de las ferias y fiestas de San Mateo, y para poder disfrutar con cierta comodidad de los espectáculos públicos, como son verbenas, cines, circos, teatros, etc., en nombre del pueblo rogamos al Sr. Director se digne conceder un servicio especial de tranvías nocturno durante el apogeo de las fiestas, para que recojan la gente a la salida de los espectáculos, como ha hecho en el año pasado.

Como no dudamos de que nos facilitará toda comodidad, le anticipamos las más expresivas gracias.

#### De futbol

El martes pasado, en El Barredo, contendieron los infantiles del Athletic del Lugones y del Astur Collotense.

El capitán del equipo casero dijo que el Corresponsal de Lugones está en un error al reseñar el partido.

Dice que efectivamente el infantil de Colloto estaba reforzado con dos del primero; pero que no han jugado sucio; que el retirarse del campo fué debido a que cuando un jugador de Lugones iba a meter goal, le quitó la pelota un jugador del Astur, y además también motivó tal determinación el que en el segundo tiempo ellos querían aumentar todavía sus filas con Angel, jugador del primero, que los collotenses no consintieron, como tampoco ellos consintieron renovar a dos jugadores (Flórez y Teodomiro) que ellos mismos habían lesionado.

Y por el último, que el equipo de Lugones no era tal infantil, porque se componía de cinco jugadores del primero, tres del reserva y tres del infantil.

Como me lo cuentan así lo digo; porque yo no lo he visto.

Valle.

## LLANES

#### De fiestas

Con la muy simpática función de La Guía, se puso digno remate al ramillete de fiestas y romerías que adornan nuestro calendario veraniego.

El Bando del Morru, a fuerza de fe y de un entusiasmo casi delirante, lograron dar tal esplendor a la función de La Guía, que ella compite ya con las de la Magdalena y San Roque.

Para ello cuenta con una capilla hermosísima, a cargo de un Patrono muy espléndido y devoto; con una campaña verdaderamente panorámica; con el entusiasmo, nunca decadente, del Bando, y con las simpatías y la devoción hacia la Virgen de toda la villa y de todo el concejo.

Por eso es siempre tan grande.

La publicidad es el lazo de unión entre productores y consumidores. Las ventas guardan estrecha relación con la publicidad que se haga de los negocios.

# CARTELERA ANUNCIADORA

Si quiere usted juzgar la vitalidad de un periódico cuente el número de sus anuncios y vea el prestigio de las casas que se anuncian.

**GRAN HOTEL SANTA CRUZ**  
Edificio moderno equipado con toda clase de comodidades. Amplias habitaciones, con agua corriente en todos los departamentos. Timbre Autos para excursiones-Gran Garage-Café-Bar  
**CANGAS DE ONIS**  
TELEFONO 10

EN EL  
**HOTEL COLUNGUESA**  
encontrará V. magníficos hospedaje  
Habitaciones amplias y modernas  
Cafetería-Cuartos de baño-Timbre, etc.  
Jovellanos, 25.-OVIEDO

**HOTEL GÓMEZ**  
Hijo de FRANCISCA GÓMEZ  
Único Hotel con todo el confort moderno  
Restaurant  
**SANTANDER**  
Colosa, 1  
Teléfono 184. Telegrama: HOTEL GÓMEZ  
Edificio propio  
Salones para bodas y banquetes

**¡ALERTA, CONSUMIDORES!**  
—¿Por qué verte tanto ese comercio enciclopedico que se titula «LA NUEVA COOPERATIVA» de RICARDO G. DEL VALLE? — Porque los géneros que expende son malos y caros. Para convencerse visítelo una sola vez.  
**COLOTO.**—Teléfono 765  
Servicio a domicilio

**JULIO SAIZ CUESTA**  
Máquinas de escribir de todos sistemas, nuevas y de ocasión.  
Accesorios  
Abonos de conservación y limpieza  
Objetos de escritorio en general  
Muebles para oficinas  
Fonógrafos.—Prismáticos, etc.  
Ventas a plazos y al contado  
**JOVELLANOS 27—GIJÓN**

**Ramón de las Alas Pumarino**  
Accesorios para maquinaria. Idem para máquinas de escribir. Gran surtido de cuero marca  
**SANTA BARBARA**  
Idem de balata y de goma (tejidas y lisas), Matafuegos  
**BIOSCA**  
Representación de la S. A. RESINERA RUTH, de Santander (pinturas y barnices).—Objetos de escritorio.

**WINDOLITE**  
(Substituto del cristal)  
ATALAZOS para precintar sacos de harina, cemento, etc. etc.  
**SOLDADURA DE PLATA** para sierras de cinta  
**Plaza de Porlier, 3. Tel. 6-14**  
**OVIEDO**

**CENTRO DE ENSEÑANZA**  
**Academia Politécnica Asturiana**  
Magdalena, 5.—Tel. 484  
Profesorado especializado  
Honorarios módicos  
Pídanse informes a la Dirección

**Pras.**  
Cama superior con somier... 45  
» grande superior con id. 55  
Armario luna biselada..... 160  
Frente al cuartel de Sta. Clara  
**OVIEDO**

**Industrias Zarracina (S. A.)—Gijón**  
Grandes fábricas de sidra champagne, chocolates, harinas y pan  
La sidra champagne Zarracina se sirve en todos los establecimientos y hoteles de primer orden y en los coches restaurantes de la Compañía Internacional de coches-camas.

**Construcciones**  
Carpintería  
Instalaciones para toda clase de negocios  
**B. SOPENA**  
Tel. 11-17  
**ELORZA.—OVIEDO**

**LA POSITIVA** Granes Fábricas de Mosaicos Hidráulicos, Piedra artificial, Mármol comprimido y Yeso  
**EDUARDO G. ARIZAGA**  
ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCION REPRESENTANTE de la Sociedad Anónima de Cementos Portland marcos «Zurruena» (el más seguro y resistente de los conocidos hasta la fecha), y del cemento Zumaya rápido marca «BOHEVALIA». ESPECIALIDAD en morteros, fragoreros, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas. GRANDES EXISTENCIAS de cemento Zumaya rápido y cementos Portland, yeso, tuberías de cemento, barro y gres, baldosas de barro, escafoles, ladrillos refractarios, cocinas, bidetinas, lavabos e inodoros de loza inglesa, bañeros de hierro esmaltado, etc., etc.  
Depósito de teja curva, rosilla y ladrillo macizo y hueco  
Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN.—Teléfono 461. Apartado 134

¿Ha probado usted la sidra champagne  
**EL ASTUR**  
de Avila y Gutiérrez?  
Si lo hace, será usted su mayor propagandista  
**— AVILÉS —**

**Academia Ojanguren**  
**OVIEDO**  
Internos-Medio pensionistas-Externos  
Fundada en 1905  
PRIMERA Y SEGUNDA ENSEÑANZA  
Estudios de Comercio esencialmente prácticos

**JOSÉ VALDÉS**  
FABRICA DE SOMBREROS  
ITALO-ESPAÑOLA  
Marqués de Casa Valdés, 105  
Teléfono 988.—Apartado 172  
**GIJÓN**  
Representante para Galicia, Asturias y Norte de España y Portugal de la afamada casa «ROSSI», de Italia

**CERAMICA ASTURIANA S. A.**  
**—SAN CLAUDIO**  
Esta Sociedad tiene establecido un depósito para venta de todos sus productos al detall en la calle del Sacramento  
Solares de la panadería de Menéndez Gómez.  
Deposito: { Teléfono 2-84  
Fábrica: { 1-88

Las mejores conservas de pescado  
**SON LAS DE MARCA**  
**“ALBO”**  
Fábricas en los principales puertos de España.  
Fábrica en Asturias: **CANDÁS**

**Gasa Gargallo**  
es un nombre familiar entre propietarios y constructores  
En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general, la firma **GARGALLO** es un prestigio  
**La Catalana.—GIJÓN**

**MANUEL CARVAJAL**  
Construcciones metálicas  
Calderería, Forja, Torno y Ajuste  
Especialidad en toda clase de instalaciones para las minas  
Gran producción de arandelas de hierro hasta 10 mm grueso  
Soldadura autógena  
**LA FELQUERA (Asturias)**  
Teléfono 27

LA LUJA "EL CISNE"  
**SE HA IMPUESTO EN TODAS PARTES COMO SE IMPONEN LOS PRODUCTOS DE ALTA CALIDAD.**

RESERVADO PARA LA RELOJERIA Y PLATERIA  
DE  
**GUMERSINDO HERNANDEZ**  
UNIVERSIDAD, 12  
**OVIEDO**

Los chocolates de la fábrica  
**LA MORAL**  
no faltan en las mesas de personas de buen gusto  
**Viuda de ANTUÑA**  
LA FELQUERA  
Calle de Jesús V. Duro.—Teléfono 82

Teléfono 68 Dires. {Telog.} {Martines} {Telof.}  
**PLACIDO MARTINEZ**  
Consiguatorio de buques  
Agente de Aduanas  
Seguros — Fletamentos  
Despacho de mercancías  
**SAN ESTEBAN DE PRAVIA**

la concurrencia, y por eso sus atrayentes y típicos festejos interesan tanto.

El día 7 llegó a banda del regimiento La Leatita, de Burgos. Esta, con la municipal, amenizaron los festejos.

Hubo sava, juego de futbol y velada esedia.

El día 8 hubo misa solemne con un gran sermón a cargo del reverendo Padre Antonio M. Flores, de la Compañía de Jesús, y concurrencia procesión, en la que los niños, vistosamente ataviados, hicieron gala de su habilidad artística en la danza de los arcos, típica de esta fiesta.

Para no hacer demasiado larga esta reseña, diremos que la feria-exposición de ganado vacuno, que tanto contribuyó a mejorar la raza en esta zona, se presentaban bonitos ejemplares de algunas series, quedando otras desiertas, acaso por los disgustos y rivalidades que suscita siempre la distribución de premios.

El concurso de bolos, celebrado en La Vega de La Portilla, no ofreció gran interés; pero los bailes y las verbenas, mientras el tiempo lo ha permitido, estuvieron insuperables.

Felicitemos, pues, a la Comisión organizadora de estas fiestas.

La de la Salud, el domingo, que se celebraba en la hermosa capilla del señor palacio del excelentísimo señor marqués de los Altares, palacio que fué cuna del muy notable Cardenal Inguanzo, gran benefactor de Llanes, estuvo deslucida, pues en todo el día no cesó de llover.

Esto sucedió también en la Salud de Carreño, Cabrales, una de las más renombradas fiestas de la comarca, y a la que fueron no pocos romeros llanescos.

Entre éstos figuraba don Daniel Sánchez, maestro de Naves, quien con otro viajero cuyo nombre no se nos supo dar, hubo de ser víctima de un vuelco en su motocicleta. Esta precipitó por un terraplén a conductor y conducido, habiendo sufrido el señor Sánchez un gran susto, y el que le acompañaba al parecer lamentables heridas y contusiones.

Celebraremos que el herido cure pronto, y que esa moto sea más afortunada en sucesivas excursiones.

Vacante  
Hállase vacante, para su provisión

interina, la escuela nacional mixta de Barro, en Llanes, por pase a otra del maestro que la desempeñaba, don Nicanor Llorente, el cual salió ya para su nuevo destino.

**Salidas y llegadas**  
Don Pedro Fernández Toriello y su señora doña Vicenta Urbano, dueños de la mejor sombrería de la comarca, han salido para el balneario de las Caldas de Besaya, después de haber estado en Santander, donde han ido a recibir a sus familiares, que venían de la Habana, don Manuel Otaduy, bondadísimo señor y digno representante general en Cuba de la Transatlántica Española; a su señora doña Teresa Urbano de Otaduy, y a la bellísima señorita María, hermana de éstos.

También llegaron a Llanes, procedentes de los Estados Unidos, don Manuel de la Vega Thaliny, y de Méjico don José Noriega, hijo de nuestro amigo don Ignacio Noriega Pedregal, de cuya importante casa de loza y cristalería es apoderado aquél.

**Laudable empresa**  
Háse suscitado en San Roque del Acebal una empresa altamente laudable. Tiene aquel distrito escolar más de 500 almas con una sola Escuela, unitaria y mixta; pero con perfectísimo derecho a una para cada sexo.

Tratado en la prensa local de esto, vemos que un amante hijo de aquella parroquia se expresa con gran entusiasmo y patriotismo, si bien es cierto también que, en algunos párrafos, se separa de las realidades de la vida, que hay que tomarlas como son.

Para conseguir el objeto que se proponen los entusiastas vecinos de San Roque, sólo les basta ofrecer al Gobierno local escolar y el menaje necesario.

Si el Ayuntamiento estuviera en fondos, pudieran esperar algún auxilio de éste, así como también del Estado; más, para ello, es preciso someterse con trámites tan dilatorios, que eternizan los mejores proyectos. Diganlo, sinó, los grupos escolares de Llanes y Pánes, grandiosos edificios que, si Dios no lo remedia, se verán ruinosos antes que inaugurados.

Por eso nosotros nos permitimos aconsejar al elemento indiano de aquel distrito que se mire en el espejo de sus compañeros de Purón, Purrúa y otros; y así, con el auxilio o cooperación del

resto del vecindario, conseguiría para su pueblo de una mejora no de inferior valía que la Estación férrea, por la que ellos y nosotros, tanto hemos laborado.

Y aquel proceso es muchísimo más fácil que éste, si se encauza bien, cosa que no dudamos.

**Concurso de bolos**  
El domingo último se celebraba en el floreciente pueblo de Vidiego el concurso de bolos que formaba parte del programa de las fiestas de la Sacramental, concurso que se ha interrumpido por la lluvia que cayó durante toda la tarde.

Corresponsal.

## GACETILLAS

**Cheques al pago**  
Señalamientos para hoy:  
Señor depositario pagador, don José Argüelles, señor presidente de la Audiencia, don José García del Busto, don Luis Blanco Valdés, don Martín Corral, señores jefes de las Secciones de Telégrafos de Oviedo y Gijón.

**AVISO**  
La casa Frigola (don Martín), Plaza de la Catedral, 9, pone en conocimiento del público que a partir de hoy, y por cese de negocio, liquida todas las existencias de muebles a precios sumamente baratísimos.

**Nombramiento**  
La Sociedad de Autores Españoles ha nombrado su representante, en la villa de Avilés, a don Domingo Alvarez Casariego.

**A cobrar**  
Terminado el expediente de expropiación forzosa de la finca número 9 que en el concejo de Oviedo se ha de ocupar con las obras de construcción del ferrocarril de enlace entre las estaciones de Económicos de Asturias y Vasco-Asturiano, señaló para el pago de la misma el día 23 del actual, a las once, en estas Consistoriales.

**VENDO**  
fonda, café, tienda de comestibles y una taberna todo en puntos céntricos; como el que desee establecerse, trasparasy comprar casas que tengo en venta, dirigirse a la  
**AGENCIA FERNANDEZ**  
Salustio Regueral, 18.—GIJÓN

Las reservas provinciales  
Según vemos en el Balance de operaciones publicado ayer por la Excm. Diputación provincial, ésta, después de liquidar sus cuentas, tenía como existencia en Caja, en 31 de Julio, 2.355.269,29 pesetas.

**Espectáculos**  
**En el Campoamor**  
Gran compañía lírica-española de Eugenio Casals.  
Hoy, a las seis y media, la zarzuela en tres actos y cuatro cuadros, titulada «Los Gavilanes».

A las diez y cuarto (2.ª de abono), el paso de comedia de Serafín y Joaquín Alvarez Quintero, titulado «Mañana de sol», y estreno del drama lírico, de ambiente provenzal, en dos actos, el segundo dividido en dos cuadros, en prosa, titulada «La Granjera de Arlés».

**En el Toreno**  
Hoy, a las siete, estreno de la gran producción especial «Gaurmon» en cuatro partes «La señorita dentista»; y presentación de la interesante película en dos partes, impresionada el pasado mes de Agosto en Avilés con motivo de las fiestas celebradas al traslado de los restos del Adelantado Pedro Menéndez.

Por solo cuatro días, y antes de hacer su debut de la temporada en el teatro Maravillas, de Madrid, presentación en este Salón de la gentil artista de variedades «La Chelito».

Debut el sábado día 20.  
**GRAN CAFE ESPAÑOL RESTORANT**  
Este acreditado establecimiento pone en conocimiento de los señores viajeros y público en general, que desde hoy en adelante dispone de espléndidas habitaciones recién amuebladas, cuarto de baño, espléndido comedor amplio y lujoso para bodas, bautizos, despedidas de soltero, etc. Todo en el segundo piso del citado Café Español.

**Manuel F. Acebal**  
MÉDICO ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO  
Radium, Rayos X, Rayos ultra-violeta  
Baños de sol, Dietética y Electrología  
médica ultramoderna  
Consulta: de nueve a doce y por la tarde, previo aviso  
CORRIDA, 36 y 38 — TELÉFONO 268  
GIJÓN

†  
**EL SEÑOR**  
**Don Gumersindo Iglesias Argüelles**  
Falleció en Oviedo el día 17 de Septiembre de 1924  
**R. I. P.**  
Su afligido padre don José Iglesias Tifiana; hermanos doña Enriqueta, don Francisco, don Modesto, doña Rogelia doña Celia y don Próspero; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes,  
Ruegan a sus amigos le encomienden a Dios en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy jueves, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, Postigo Alto, 22, al cementerio del Salvador, por lo que les quedarán agradecidos.  
El duelo se decapite en el sitio de costumbre  
Empresa funeraria de Gumersindo Gómez, San Antonio, 13.—Teléfono 6-58

†  
**EL SEÑOR**  
**D. Alonso Rodríguez González**  
Falleció en Oviedo el día 17 de Septiembre de 1924  
a las seis de la tarde  
**HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS**  
**R. I. P.**  
Su desconsolada esposa doña Rafaela Cadavieco Suárez; hijos don Isaías, don Bernardino y don Mario; hermana doña Enriqueta Rodríguez; hijos políticos, primos, sobrinos y demás parientes,  
Suplican a sus amistades encomienden a Dios en sus oraciones el alma del finado y asistan a la conducción del cadáver, acto que se verificará hoy jueves, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, Arzobispo Guisasaola, 39, al cementerio del Salvador, por cuyo favor les vivirán reconocidos.  
No se reparán esquelas  
Empresa funeraria de Gumersindo Gómez, San Antonio, 13.—Teléfono 6-58

**Conferencia de San Vicente**  
La primera conferencia de caballeros de San Vicente de Paul, celebrará hoy junta, a las siete de la tarde, en el Palacio episcopal.

**Enhorabuena**  
En la rifa de la lámpara regalo de la legía El Cisne a la Sociedad de San Lázaro le correspondió el premio a la niña Azucena Magdalena, hija de nuestro estimado amigo don Angel.  
Enhorabuena.

**POSTALES**  
ilustradas de todas clases, se envían surtidas de las últimas novedades. Escribir a «La Semillera S. A.», calle Mendizabal, núm. 2, Barcelona. Precios económicos.

**DURÁN Y G. DEL VALLE**  
— INGENIEROS DE CAMINOS —  
Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimientos de aguas, puentes, hormigón armado, peritaciones, etcétera, etc.  
PROYECTOS + PRESUPUESTOS + CONSULTAS  
Oficinas: Campomanes, 3.—Oviedo  
RIBADESELLA (10 a 13).

UNA VISTA La Voz de Asturias

CRONICAS DE VIAJE  
Por las montañas de León

Dejamos la última crónica de nuestra expedición a los puertos de Santas Martas en el camino de Viñayo y llegando al pueblo de Piedrasecha, éste último metido en una hondanada y rodeado por todos vientos de elevadas montañas y más peladas que la cabeza de un calvo. Entre los habitantes de Viñayo y los de Piedrasecha hubo siempre rivalidad. Los primeros conservan su carta de hidalgos y los de Piedrasecha tratan de adquirirla. Unos y otros son excelentes montañeses.

Cuando divisaban nuestra caravana salían a saludarnos y nos prevenían las dificultades y obstáculos que teníamos que vencer al pasar por los *Infiernos*. Los jóvenes se reían y yo recordando aquel pasaje del cuadro de Miguel Angel, que existe en la Capilla Sixtina, cuando dijo a Paulo II «que del Infierno no podía sacar al Cardenal», me dije: «Estos excursionistas son medio diablitos y seguramente saldrán victoriosos». Así fué. Con grandes precauciones llegamos al primer *menhir*, especie de monumento céltico, de unos 25 metros de altura, ancho por arriba y más angosto por abajo, con ventanales en la parte superior y a unos 50 metros unas rocas salientes formando como una guardia de respeto a la gran mole. Los naturales la llaman mole Zurdeta. Yo le voy a agregar un nos...

La caravana seguía animosa. La gente joven no conoce el miedo. Las grandes montañas se iban uniendo. El camino cada vez más estrecho. Los salientes de las rocas tropezaban con las del lado contrario. Miráramos adelante y una valla inmensa y para atrás cerrado igualmente. Solo se veía el cielo. Por una especie de claraboya, entrábamos en los *Infiernos*...

Las señoritas echaron pie a tierra; la galantería de los jóvenes les sujetaban las caballerías y las largas garruchas les servían de apoyo.

El camino, si camino se puede llamar, va haciendo zig-zag. Grandes bloques desprendidos interceptan el paso. Se preparan las cuerdas y solo se oyen grandes carcajadas, producidas por el... miedo.

De los ocho o diez borriquillos ya solo había dos. Los demás iban quedando inutilizados por el camino.

Había que dar ánimo a la gente y nada mas animoso que *don vino*. Se hizo alto y se echó mano a la bota. Estábamos a medio camino. Solo faltaba un kilómetro.

Sin incidente alguno, solo con el *no quiero* de otro burro llegamos a las Vegas del Palomar, espléndida campera donde nos esperaba el pastor Santiagón, hombre fuerte como un roble, calzado de abarcas y con *zajones* y zamarra de pieles. Santiagón, con otros dos pastores tiene a su cuidado 200 vacas, 800 abejas y 700 cabras. Nos llevó a su chozo y nos enseña su mísera vivienda.

La pureza del agua se encuentra en aquellos sitios. Alrededor de un to-

rrente de agua que brota de la montaña acampamos y dimos *rienda suelta* a nuestros estómagos. ¡Qué placer verse recostados en la verde alfombra con abundantes viandas y al lado del agua más pura del mundo! Esto se alarga y estamos a medio viaje. Otro día será otra cosa.

E. POSADA

Otero y Septiembre de 1924.

Crónicas judiciales

Causas suspendidas

Todas las que estaban anunciadas para verse ayer, han sido suspendidas por distintos motivos.

Sólo se celebraron las vistas de los dos pleitos en la Sala de lo civil.

Señalamientos para hoy

Laviana.—Contra Secundino Fernández González, por falsedad. Abogado Sr. Muñoz de Diego; Procurador Sr. Nuño.

Laviana.—Contra David Moral Zapico, por disparo y lesiones. Abogado Sr. Suárez; Procurador señor Franco.

Laviana.—Contra Anselmo Gutiérrez y Adolfo Fernández, por disparo y lesiones. Abogado señor Alesón; Procurador Sr. Alvarez.

Civil

En la Sala de lo Civil están señalados los dos pleitos siguientes:

Oviedo.—Tomás García Cabeza con José Blanco, por accidente de trabajo. Abogados Sres. Cismadevilla y Uria (D. Gerardo); Procuradores Sres. Arango y Cabal.

Pravia.—Engracia Flórez con José González, sobre reconocimiento de un hijo natural. Abogados Sres. Moutas y Torre; Procuradores Sres. Bueres y Gómez.

Obras en la Catedral

Están muy adelantadas las obras de la Catedral, en la que un día de estos quedará colocada la cristalera del rosetón que hay sobre el órgano.

También para fines de mes acabarán de poner la cristalera de los ventanales de nuestra esbelta torre, con lo que ha de embellecerse mucho.

SECCIÓN DEPORTIVA

Un partido

Esta tarde, a las seis, jugarán un refinado partido en Vetusta los onces Fruela F. C. y Athlétic Club.

El partido es correspondiente al concurso y será arbitrado por Mino.

AL MARGEN DE UN VIAJE A MADRID  
EL PROBLEMA DE LAS AGUAS EN LANGREO

En el mes de Julio de mil novecientos quince, la Corporación municipal trató ampliamente del magno problema de la traída de aguas, habiéndose nombrado una Comisión especial compuesta por D. Victor Zarracina, Alcalde; don Florentino C. Felgueroso; D. Joaquín F. Paredes y el que suscribe. El día 10 de Agosto del mismo año, la Comisión se dirigió a Llaimo, donde se decía que había varios y abundantes manantiales de aguas, sacando en consecuencia que era muy escasa la cantidad de aguas para surtir a todos los pueblos del concejo.

En el año mil novecientos dieciséis y en el diecisiete la Comisión ha hecho nuevos reconocimientos de otros manantiales, decidiéndose por los del Raigoso, acordándose que el Ingeniero don Fernando Casariego hiciera los estudios, cuya memoria fué aprobada en mil novecientos diecisiete.

En mil novecientos diez y ocho, la Corporación acordó nombrar una Comisión que fuera a Madrid para gestionar con el Gobierno la concesión de los manantiales, la cual estaba formada por D. Leopoldo F. Nespral, Alcalde; D. José Alvarez Valdés, el que suscribe y el Sr. Casariego.

En aquella época era ministro de Fomento el Sr. Cambó a quien se le entregó la Memoria y se hizo la instancia de petición dirigida al

Parlamento, en la que se pedía la precitada concesión, no siendo concedida de una manera categórica hasta la fecha.

Constantemente hemos estado hablando en las columnas de este diario en nombre propio y de la organización sobre la concesión de las aguas, sin conseguir nada práctico, dirigiéndonos nuevamente a los elementos militares que actualmente dirigen los distintos del país, habiéndose hecho eco de nuestra petición el Delegado Gubernativo y el señor Alcalde, los cuales se han dirigido al Directorio militar y contestó éste, según lectura que dió del oficio al pleno de la Corporación, que se necesitaba presentar proyecto y presupuesto de las obras de la traída de aguas para conceder los manantiales del Raigoso al Ayuntamiento de Langreo. En aquella sesión se amplió la Comisión de Aguas, siendo nombrado el que suscribe, convocando el Alcalde a los pocos días a la mencionada Comisión, la cual se reunió, para tratar de la documentación que pedía el Poder Público para conceder lo que solicitaba el Ayuntamiento de Langreo.

Del resultado de esta reunión daré cuenta en el próximo artículo.

ENRIQUE J. CELAYA

Sama de Langreo y Septiembre de 1924.

**- Teresa Suárez -**

Participa a las señoras haber recibido una gran colección de Vestidos y Abrigos últimos modelos de las mejores casas de París

URÍA, 6 Telf. 12-75

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA  
"Tornillera de Ventanielles"  
OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón  
Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

ECOS DEL MAGISTERIO

Sección Administrativa

Al alcalde de Cangas de Onia se participa la renuncia del cargo del maestro interino voluntario de La Riera, D. José González.

A los habilitados de los partidos judiciales se les remiten las alteraciones del presente mes para que formen las nóminas con las correspondientes copias.

El señor Gobernador civil nombra vocales de la Junta local de primera enseñanza de San Martín de Oscos, en concepto de padres y madres de familia, a don Antonio Pérez Murias, don Clemente Pastur, doña Cristina Quintana Castrillón y doña Secundina Guzmán Lombardero.

Al Director general se remiten reclamaciones de don Valeriano Díaz, doña Lorenza Pérez, doña Antera Marqués y don Antonio Méndez, contra acuerdo del Ayuntamiento de rebajar la cantidad que venían percibiendo por casa-habitación.

También se elevó a la misma Dirección el recurso de doña Ignacia López, contra acuerdo de negándola derecho a percibir por casa-habitación.

Al alcalde de Sariego se remite diligencia de ascenso a 3000 pesetas del maestro don Angel Diaz Alvarez, para que consigne la posesión y a continuación el cese en 4 de Julio por virtud de expediente gubernativo.

Al Director general de la Deuda y Clases pasivas se acusa recibo de la circular de 8 del corriente y dos ejemplares más de la misma, sobre clases pasivas y habilitación.

Al alcalde de Luarca se remite la credencial de D. Agustín Prat Casademont, nombrándole maestro por permuta de la Escuela de Calella Llafranch (Gerona), para su entrega bajo recibo.

El alcalde de Luanco devuelve nombramiento de maestro de Bárcena, a favor de D. Amaro Barbón, por no residir allí el interesado.

El maestro de Niembro comunica que ha recibido comunicación del Subdelegado de Medicina

para que suspenda las clases escolares por existir epidemia.

El alcalde de Llanes comunica el cese del maestro de Barro don Nicanor Llorente.

El alcalde de San Martín de Oscos remite propuesta de vocales para la Junta local de primera enseñanza, en concepto de padres y madres de familia.

Don Francisco Sánchez, desde Murcia, remite instancia acompañada de certificación facultativa, solicitando tres meses de licencia por enfermo.

De la Inspección El maestro de Villazón, en Salas, participa el mal estado del material y los desperfectos ocasionados en el edificio.

La Alcaldía de Mieres participa el cese en la Escuela de San Tirso, de D. Plácido Mancebo.

Se concede un día de licencia a D. Pedro Fernández, maestro de Pillarn.

De la Alcaldía de Belmonte se interesan documentos para completar el expediente de creación de una Escuela en Antofaña.

D. Manuel Pevida

En la tarde de ayer, y con lucidísimo acompañamiento, fueron conducidos al cementerio de San Julián de los Prados, desde Fto. ría, los restos mortales de D. Manuel Pevida Fernández.

Había fallecido el día anterior después de pertinaz dolencia, durante la que puso de relieve un gran serenidad de espíritu, confortando con su ejemplo.

Dotado de excelentes prendas de carácter, de una gran sencillez y humildad, era muy querido en toda la parroquia de San Julián de los Prados, donde deja el mas grato y perdurable de los recuerdos.

Descanse en paz el hombre bueno, laborioso, honrado, digno de tanta estimación y afecto, y reciban los suyos, especialmente su esposa doña Manuel Rubiera Paredes; hijos, don Adolfo, doña María, doña Benigna, don Rafael, doña Elvira y don Fermín; hijos políticos don Jesús Lana, doña María Fernández y don Tomás Alvarez, la expresión sincera de nuestra condolencia.

**LABORATORIO BIOLÓGICO**  
del Dr. Valvidares Vega

Diplomado del Instituto de Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta provincia

BACTERIOLOGIA, AUTOVACUNAS, WASSERMANN, ANÁLISIS DE SANGRE ORINA, ETC.

Plaza del 27 Marzo (Escandalera), 2, pral.—Teléfono 3-15.—Oviedo

Enfermedades del corazón y pulmones

**Especialista: C. TUERO MUÑIZ**

De las Clínicas de Madrid

Calle del Peso, 12 - Teléfono 78

OVIEDO

Horas de consulta: de 11 a 1 y 3 a 5

**Aurelio M. Romero**

MÉDICO DENTISTA

PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2

OVIEDO

**Dr. J. Collantes**

MÉDICO-ESPECIALISTA

Consulta de 9 a 10 y de 2 a 4

Uria, 68, 1.º - Tel. 11-99

OVIEDO

**NICOLÁS PÉREZ**

Médico Director de Dispensario Antituberculoso

**A. BUYLLA**

Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones

Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5

URIA, 60, pral.—Teléfono 11-30

OVIEDO

PROFESIONALES

**Clinica Dermatológica**

**DOCTOR MORÁN**

ROSAL, 19 — OVIEDO — TEL. 5-27.

Consultas: De 11 a 1 y de 3 a 6

Días festivos: Desde las 9 hasta las 11.

**DR. ALBERTO GONZÁLEZ**

Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a 12

Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo.—Tel. 199

**FERMIN PUMARES**, Especialista en partos, enfermedades de la matriz y del embarazo. Consulta: de 12 y media a 2 y de 4 a 5.—FRUELA, 14. Tel. 521—Oviedo

**Jaime Villesid**

ODONTÓLOGO

OVIEDO URIA, 32, 2.º

**Dr. Bermejo**

Especialista en enfermedades de Garganta, Nariz y Oídos.

Oviedo: Uria, 56, de 10 a 12 y 3 a 5.

**LEOPOLDO ESCOBEDO**, Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vias de la Orina.

Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1.—Uria 18.—Oviedo.—Teléfono 8-78.

**Doctor MIRANDA**

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZÓN Y PULMONES

Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso

María Cristina, de Madrid

Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5.

Uria, 72, 2.º - Oviedo - Teléfono 10-25

**Evaristo M. Radio**

QUIRJANO-DENTISTA

San Francisco, 13, 2.º - OVIEDO

Horas de consulta: de 9 a 12 y 3 a 5

**Dr. CARLOS PRESTEL**

Especialista en enfermedades Secretas y de las Vías Urinarias

Consulta: de 10 a 12 y de 3 a 5

Días festivos, de 10 a 1

URIA, 60, entresuelo. — Tel. 12-05

OVIEDO

**DR. EDUARDO R. SAN PEDRO**

ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS

Curación de la orquitis en una sola sesión sin operar.

Tratamiento rápido de los quistes blancos y de toda clase de tumores.

Lámpara de cuarzo para el tratamiento de las calvas.

Consultorio Médico-Quirúrgico

Uria, 72, bajo-Oviedo

Consulta diaria de nueve a once (menos los domingos).

**Dr. Carlón-Hurtado**

Jefe Clínico del Hospital y Maternidad POR OPOSICIÓN

MEDICINA INTERNA

ESPECIALISTA EN NIÑOS

ASISTENCIA A PARTOS

Magdalena, 9, 2.º de 11 a 1 y de 3 a 5

Teléfono 9-66

El 12 H.P. 5 plazas

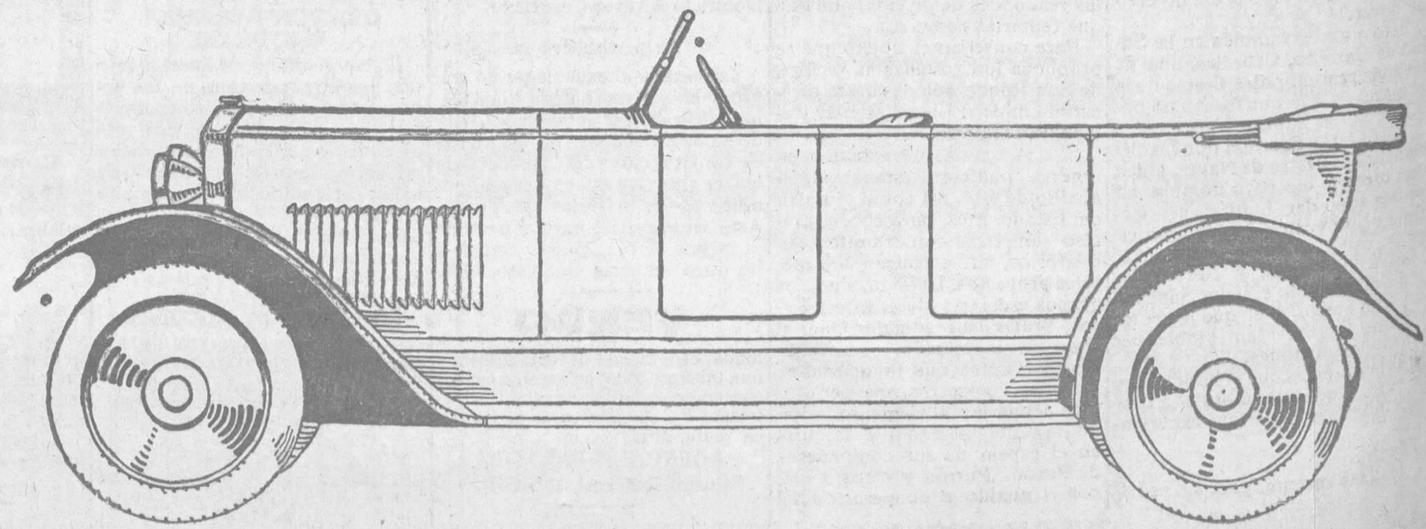
**BERLIET**

Agente exclusivo para Asturias y León

**MANUEL FERNANDEZ**

**Garaje Asturias**

**OVIEDO Tel. 7-30**





## El incendio de ayer

Las primeras noticias

Serán próximamente las siete y cuarto de la tarde cuando comenzó a circular por la ciudad la noticia de que en la Puerta Nueva Baja se había declarado un incendio de grandes proporciones.

Cuando llegamos al lugar indicado ya las llamas se habían ensañado a circular por la techumbre y galería de dicho edificio.

Con gran esfuerzo, pues numeroso público se había estacionado frente a la casa incendiada, pudimos llegar hasta el edificio que estaba siendo pasto de las llamas.

Este pertenecía al número 5 de la calle de Arzobispo de Guisasa.

Lo que averiguamos y vimos

Comenzamos por interrogar a las personas que primeramente se dieron cuenta del siniestro, y éstas nos dijeron que desde bastante antes de declararse el incendio, venían advirtiendo que de la casa número 5 salía gran cantidad de humo; que primeramente avisaron al guardia, y que éste, por lo visto, no dió importancia a la advertencia. Más tarde surgió el incendio con las proporciones alarmantes que nosotros le vimos.

Lo aparatoso del incendio hacía imposible la labor de los bomberos, que desde el primer momento dieron pruebas de gran temeridad, lanzándose con gran arrojo a la extinción del voraz elemento.

Es de advertir que cuando los bomberos llegaron a la casa incendiada, ya el fuego se había extendido portoda la techumbre, teniendo que hacer trabajos desde las casas inmediatas.

Cuando pudieron dominar parte del fuego y lograron abrir un hueco por donde entrar, comenzaron a dirribar la techumbre al suelo, mientras las mangas trabajaban con gran intensidad, siendo muy eficaz su empleo.

Tres mangas hacían ayer el servicio y todo era poco; la casa podemos decir sin exageración alguna que estaba ardiendo por las cuatro esquinas, hasta tal punto que fué materialmente imposible el poder sacar un mueble. Sólo un baul hemos visto en medio de la calle. En él se guardaba la ropa de la pobre criada.

El alcalde, ante la magnitud del incendio, dispuso se usara la escala de salvamento, recientemente adquirida para el servicio de incendios. No fué necesario utilizarla porque los habitantes de la casa se encontraban fuera de ella en el momento de iniciarse el incendio.

Este se comunicó por la parte posterior con la galería que existía en la fachada de la casa, quedando esta galería completamente destruida.

Los que estaban presentes

En el lugar del suceso hemos visto al general gobernador, coronel y oficiales de ingenieros, alcalde y concejales de la Comisión de bomberos, que estaba en pleno; el comandante de la guardia civil y capitán de carabineros y gran número de personas que acudían a prestar auxilios.

Medidas de previsión

Una de las medidas de previsión tomadas en el momento del siniestro, ha sido la de cortar los cables de la red del tranvía, prohibiéndose también la circulación de carruajes por dicha calle.

Fuerzas de la guardia civil y Seguridad impedían al mismo tiempo el paso del público.

Quiénes vivían en la casa incendiada

El tercer piso estaba ocupado por el propietario de la misma, D. Julio Vallauré, padre del actual diputado provincial D. Luis Vallauré.

Este señor había salido a dar un paseo por la ciudad, cuando al volver se encontró sorprendido

**Santamarina y C.**  
(Sociedad Limitada)  
Almacén de Cereales, Víveres  
Coloniales y molinería  
Dirección Telefónica y Telefónica:  
SANTAMARINA  
Apartado de Correos núm. 33  
**AVILÉS**

con el incendio, estando sola en casa la criada de dicho señor.

El segundo piso lo lleva D. Alfonso Victorero, que se encuentra con su familia en Lastres.

Se pasó aviso a un hermano político del mismo, quien inmediatamente se presentó en la casa, pero le ha sido materialmente imposible sacar un solo mueble; porque la techumbre se desplomaba sobre la caja de la escalera, impidiendo el paso.

El primer piso lo ocupa don Pedro Morán, industrial que en la misma casa tiene establecida una tienda de comestibles.

Se extingue el incendio

A las nueve de la noche, el arquitecto municipal señor Casariego y el jefe de bomberos señor Argüelles, técnicos que han dirigido con gran acierto la labor de extinción del incendio, daban al general y al alcalde la grata noticia de que el incendio se hallaba completamente extinguido, disponiendo enseguida la recogida de todo el material, quedando sólo una manga para seguir combatiendo las ascuas que aún quedaban de lo que fué causa de aquel siniestro.

Como decimos, del piso tercero ni un solo mueble se salvó, quedando todos sepultados entre los escombros y ruinas del incendio.

El segundo solo ha sufrido los desperfectos naturales que le produjo el hundimiento de los techos por el efecto del agua que invadió hasta las bodegas del comercio del Sr. Morán.

La casa estaba asegurada en la Compañía «Asurancas Generales», siendo las pérdidas de gran consideración.

Felicitación

Cuando el general abandonaba el lugar del incendio, llamó al señor Cuesta y le felicitó por la labor de los bomberos, diciendo que eran merecedores de una gratificación.

El Sr. Alcalde así lo reconoció, prometiendo hacérselo así saber a la Comisión.

Por nuestra parte

Compartimos la opinión del señor Zuñiga al felicitar al personal de bomberos por su gran esfuerzo, nota que dejamos apuntada al principio; pero sentimos no pensar igualmente por lo que respecta al material.

Es hora de que la Comisión se preocupe de traer mangas que no sirvan, como ocurrió ayer, para despertar la hilaridad de los presentes, haciendo al mismo tiempo estéril todo derroche de agua, ya que, perdida la presión por las innumerables filtraciones, nunca será posible realizar el fin que se proponen.

Hay que comenzar inmediatamente a reorganizar este servicio, haciendo uso de la consignación determinada por el señor Ladreda en la última sesión del pleno.

## Café Restaurant

Plazuela Riego, 6.-Teléfono 430

- Sopa a la marinera.
- Pote asturiano.
- Ternera a la pinola.
- Lomo de cerdo al gratén.
- Pollo salteado.
- Pichones en salmis.
- Bisteff a elegir.
- Rosbiff al horno.
- Chuletas al sarten.
- Riñones al sarten.
- Lengua en salsa.
- Jamón con guisantes.
- Calamares en su tinta.
- Langosta dos salsas.
- Anguilas salsa rubia.
- Lenguados a la francesa.
- Merluza salsa verde y dorada.

Postre variado  
Cocina casera. - S.º a la carta.

## “ROYALTY”

RESTAURANT-PASTELERÍA OVIEDO

En breve se abrirá al público en la calle San Francisco (hoy J. Tartiere, núm. 24), este nuevo Restaurant-Pastelería, instalado a la altura de los mejores de las grandes capitales. RESTAURANT.—Menús variados todos los días. Servicio a la carta y por cubiertos. Cocina esmeradísima. PASTELERÍA.—De 5 a 7 de la tarde: thes, chocolates, cafés sencillos y completos. Helados, pasteles y fiambrés. Salón especial para familias. Bodas, bautizos, encargos. Vinos, cervezas y licores de las mejores marcas.—Precios moderados.

## SOBRE EL CUPO DE INSTRUCCION

# Incorporación a los Cuerpos, a partir del día 20

(Conclusión)

9.º Los Cuerpos reclamarán, en concepto de primera puesta para los reclutas del cupo de instrucción; no de cuota, la cantidad de 50 pesetas, debiendo resarcirse los que tengan agregados reclamando a los Cuerpos a que pertenezcan las 50 pesetas que para cada uno de aquéllos se conceden, sin remitir a los de su destino las prendas que hayan usado los citados individuos, las que, previa clasificación, volverán a sus almacenes, y pasando cargo a los Cuerpos del haber completo del soldado por el total de los días que los tuvieron agregados para instrucción.

10. El abono de haberes se regulará por días. 11. Los capitanes generales de las regiones solicitarán de los gobernadores civiles de la provincia se inserte esta circular en los «Boletines Oficiales», para que cuanto se dispone en ella llegue a conocimiento de los interesados y queden enterados de la obligación que tienen de presentarse a los Cuerpos a que han sido destinados en las fechas antes indicadas.

12. La instrucción de los reclutas que se incorporen ha de estar especialmente dirigida a la preparatoria del tiro, que deberá hacerse con todo detenimiento y con arreglo a las prescripciones de los números 29 al 45 del Reglamento correspondiente; a los ejercicios de tiro individual que determinan los números 46 al 55; a los relativos a la instrucción del tirador para el combate; tiro individual de combate y a los de orden abierto comprendidos en los números 75 al 80 y 81 al 87 del mismo reglamento y a los números 90 al 97 y 145 del reglamento táctico de Infantería. La instrucción sin armas y con ellas y la de orden cerrado no se extremará hasta conseguir precisión absoluta, limitándose a los necesarios, para que los movimientos colectivos puedan hacerse con orden y corrección, pero imponiendo en ellos la más rigurosa disciplina.

Los ejercicios de educación física y las marchas hasta los 20 kilómetros formarán parte de la instrucción, intercalándolos metódicamente entre los demás ejercicios en la medida necesaria. Para la obtención del mejor resultado, la procesión, recorriendo el hermoso campo de la iglesia. Por la tarde animadísima romería en dicho campo, donde la gente joven disfrutará de las delicias del baile. Por la noche se repetirá la verbena como la noche anterior.

13. Los individuos que presenten certificados de las escuelas de preparación militar serán examinados en sus Cuerpos y si su estado de instrucción no es el que corresponde, seguirán el curso normal con los que carecen de ella. 14. El plazo que ha de invertirse como máximo para los que carezcan de instrucción preparatoria o sean analfabetos será de tres meses, reducible a uno o dos para los que acrediten poseer la preparación y conocimiento establecido en el artículo 433 del reglamento para la aplicación de la ley. 15. Los jefes de Cuerpo podrán autorizar, con la aprobación de la autoridad militar de la plaza, y previa justificación, pernocten y coman fuera del cuartel los individuos que tengan medio de alojarse por su cuenta en la localidad. 16. Por regla general, los reclutas del cupo de instrucción recibirán ésta en los Cuerpos a que fueron destinados. No obstante los capitanes generales podrán autorizar la agregación a otros de la misma localidad, siempre que sea por motivo justificado. 17. Los individuos residentes en el Extranjero en países no limítrofes con España serán dispensados de presentarse a recibir la instrucción si justifican con documentos consulares residen en los mismos con anterioridad a la fecha de 1.º de Enero del año de su alistamiento. 18. Una vez terminada la instrucción de todos los reclutas, los jefes de los Cuerpos enviarán a los capitanes generales de las regiones estados del número de individuos incorporados e instruidos y de los que han faltado a su incorporación. 19. En la segunda quincena de Diciembre próximo remitirán los capitanes generales de las regiones a este Ministerio resumen por Cuerpos de su región del estado prevenido en la regla anterior.

## FESTESJOS POPULARES

### San Martín de Luña

Las fiestas que este año se celebrarán en honor de la patrona Nuestra Señora de los Dolores, si no superan han de igualar a las de años anteriores, según demuestra el siguiente programa que la comisión nos da.

Día 20.—A las doce repique general de campanas, disparándose 32 docenas de gruesos palenques; la charanga de la Estrada (Salas) tocará escogidas piezas de su vasto repertorio; a las cinco solemnes vísperas con acompañamiento de gaita.

A las ocho entrada de la banda de la Fábrica Nacional de Trubia, contratada al efecto, siendo recibida por la comisión, anunciando su llegada con el disparo de 15 morteros.

A las diez dará comienzo la verbena, luciendo hermosa iluminación a la veneciana, compuesta por más de 2.000 farolillos artísticamente combinados, desde dicha hora hasta la una de la madrugada y sin interrupción alguna se quemarán bonitas colecciones de fuegos artificiales, elevándose al espacio 85 globos correaos y grotescos, durante la verbena alternarán con las bandas de música las gaitas y organillos contratados al efecto.

Día 21.—A las siete recorrerán las principales *caleyas* del pueblo las bandas y se dispararán 7 enormes morteros, para que los vecinos espabilen y les mujeres preparen *les fabes pa los convidaus*.

A las once solemne función religiosa, los coros dirigidos por el amigo Amancio, y el sermón a cargo de un elocuente orador sagrado. Terminada la misa saldrá

casas antes de principiar a llover), que al volver cruzar por las enlodadas *caleyas*, apetecía llevarlas en cuello... Durante una *albanciada* se formó una gran danza doble que circunvalaba por completo la referida finca. Ya anochecho se terminó el baile de la tarde. Por la noche, a pesar de llover a menudo, hubo necesidad de celebrar el baile en la misma finca por no haber salón capaz de contener tanta mocedad. Todo el lugar del baile estaba intensamente iluminado con numerosas lámparas de acetileno. Lloviendo y todo no se desperdiciaban las piezas bailables que tocaban los de Peñafior; se bailaba con impermeables y hasta con paraguas abierto..... Pero a las tres de la madrugada tal chaparrón cayó que terminó por completo con tan animado baile. ¡Lástima de buen tiempo! Habría tanta o más concurrencia que en las más afamadas romerías del concejo, como «El Carmen», «La Corredoria», «El Cristo», «El Fresno».

Si hubieran permanecido cerradas las compuertas del cielo ese día tendríamos el gusto de admirar en Villagarcía a las simpáticas jóvenes de La Mata que tenían organizada una gran cabalgata con pollinos, capitaneada por la encantadora Sara de San Pedro.

Evación de dos presos Después de herir gravemente al jefe de la cárcel (De nuestro corresponsal en Laviana) A las ocho de la mañana del día de ayer, al abrir la celda para la limpieza el jefe de la cárcel don Julio Minguez, a los reclusos Gerardo Aboli y Hermógenes Diaz, fué agredido por éstos, que le dieron dos botellazos en la frente y tres puñaladas en la cara, logrando evadirse por uno de los muros de la prisión. El estado del jefe don Julio Minguez es grave, originándole las heridas fuerte conmoción cerebral.

Al penado Gerardo Aboli se le instruyen en este Juzgado tres procesos, todos ellos por causas graves, y hace unos meses fué absuelto por el Tribunal de guerra por intento de robo y homicidio. No es extraño que de la cárcel de este partido se fuguen los presos debido a las deplorables condiciones de seguridad en que se encuentra.

Hace unos meses la Junta carcelaria acordó por unanimidad el inmediato arreglo de la cárcel, haciéndose un presupuesto y plano para las obras; este presupuesto y plano fueron llevados a la aprobación de la Comisión provincial, denegando ésta tan urgentes obras.

Lo que extraña es que habiéndose fugado ya muchos presos, dicha Comisión no haga lo posible por corregir tales abusos, y mucho más dada la importancia de la cárcel del partido judicial de Laviana, donde hay tantos presos de cuidado.

Llamamos la atención del inspector general de Prisiones sobre estos abusos, y esperamos ordene el pronto arreglo de la cárcel, pues su estado es deplorable y amenaza ruina.

La guardia civil trabaja activamente para lograr la captura de los dos presos. El estado del jefe de la cárcel a última hora es desesperado.

Un telegrama de Vázquez de Mella La Comisión provincial, en una de sus sesiones últimas acordó interesarse por la salud del distinguido hombre público Sr. Vázquez de Mella, felicitándole por el resultado feliz de la operación sufrida.

A esa felicitación se recibió el siguiente telegrama: Madrid.—Lantero, Vicepresidente Comisión provincial Oviedo.

Agradezco profundamente telegrama esa ilustre Corporación, representación viva nuestra Asturias, rogándole se digne comunicar gracias dignos compañeros.—Mella.

A media tarde principió a llover... y había algunas guapinas *neñas* con alpargatas y zapatitos blancos (hubieran salido de sus

casas antes de principiar a llover), que al volver cruzar por las enlodadas *caleyas*, apetecía llevarlas en cuello... Durante una *albanciada* se formó una gran danza doble que circunvalaba por completo la referida finca. Ya anochecho se terminó el baile de la tarde. Por la noche, a pesar de llover a menudo, hubo necesidad de celebrar el baile en la misma finca por no haber salón capaz de contener tanta mocedad. Todo el lugar del baile estaba intensamente iluminado con numerosas lámparas de acetileno. Lloviendo y todo no se desperdiciaban las piezas bailables que tocaban los de Peñafior; se bailaba con impermeables y hasta con paraguas abierto..... Pero a las tres de la madrugada tal chaparrón cayó que terminó por completo con tan animado baile. ¡Lástima de buen tiempo! Habría tanta o más concurrencia que en las más afamadas romerías del concejo, como «El Carmen», «La Corredoria», «El Cristo», «El Fresno».

Si hubieran permanecido cerradas las compuertas del cielo ese día tendríamos el gusto de admirar en Villagarcía a las simpáticas jóvenes de La Mata que tenían organizada una gran cabalgata con pollinos, capitaneada por la encantadora Sara de San Pedro.

Evación de dos presos Después de herir gravemente al jefe de la cárcel (De nuestro corresponsal en Laviana) A las ocho de la mañana del día de ayer, al abrir la celda para la limpieza el jefe de la cárcel don Julio Minguez, a los reclusos Gerardo Aboli y Hermógenes Diaz, fué agredido por éstos, que le dieron dos botellazos en la frente y tres puñaladas en la cara, logrando evadirse por uno de los muros de la prisión. El estado del jefe don Julio Minguez es grave, originándole las heridas fuerte conmoción cerebral.

Al penado Gerardo Aboli se le instruyen en este Juzgado tres procesos, todos ellos por causas graves, y hace unos meses fué absuelto por el Tribunal de guerra por intento de robo y homicidio. No es extraño que de la cárcel de este partido se fuguen los presos debido a las deplorables condiciones de seguridad en que se encuentra.

Hace unos meses la Junta carcelaria acordó por unanimidad el inmediato arreglo de la cárcel, haciéndose un presupuesto y plano para las obras; este presupuesto y plano fueron llevados a la aprobación de la Comisión provincial, denegando ésta tan urgentes obras.

Lo que extraña es que habiéndose fugado ya muchos presos, dicha Comisión no haga lo posible por corregir tales abusos, y mucho más dada la importancia de la cárcel del partido judicial de Laviana, donde hay tantos presos de cuidado.

Llamamos la atención del inspector general de Prisiones sobre estos abusos, y esperamos ordene el pronto arreglo de la cárcel, pues su estado es deplorable y amenaza ruina.

La guardia civil trabaja activamente para lograr la captura de los dos presos. El estado del jefe de la cárcel a última hora es desesperado.

Un telegrama de Vázquez de Mella La Comisión provincial, en una de sus sesiones últimas acordó interesarse por la salud del distinguido hombre público Sr. Vázquez de Mella, felicitándole por el resultado feliz de la operación sufrida.

A esa felicitación se recibió el siguiente telegrama: Madrid.—Lantero, Vicepresidente Comisión provincial Oviedo.

Agradezco profundamente telegrama esa ilustre Corporación, representación viva nuestra Asturias, rogándole se digne comunicar gracias dignos compañeros.—Mella.

A media tarde principió a llover... y había algunas guapinas *neñas* con alpargatas y zapatitos blancos (hubieran salido de sus

## Los festejos de S. Mateo

Programa para hoy Al amanecer, Diana por la banda de música «La Unión Ovetense», que recorrerá las calles de la capital.

A las nueve y media, y en el tren correo de la línea del Norte, llegará la laureada banda de música del regimiento de Ingenieros de Madrid, que dirige el notable profesor don Pascual Marquina. Será recibida por la Comisión en pleno de festejos y por la también laureada banda de música del regimiento del Príncipe.

A las once y media, en el paseo del Bombé, tendrá lugar la solemne entrega y bendición de la bandera al sexto regimiento de Zapadores Minadores que guarnece esta plaza. A este acto asistirán todas las autoridades y los niños de los establecimientos públicos y benéficos de esta capital.

A las tres y media, primer día de tiro de pichón en el Campo de Testinos, amenizado por una notable banda de música.

A las cuatro, en el Circo Español, gran función de gala en honor de la guarnición de esta capital, con asistencia de una de las bandas militares. De siete a nueve audición musical en el paseo de los Alamos. De diez a doce, iluminación eléctrica en el Bombé, amenizada por las bandas de música.

La verbena de ayer Ayer se celebró en la calle de Campomanes la anunciada verbena a base de la instalación eléctrica allí reservada desde el viaje de Primo de Rivera. La verbena se vió muy concurrida. Hoy se repetirá asistiendo la banda de Ingenieros.

Por malos tratos En la Comisaría se presentó Argimiro Seco, que fué denunciado por su esposa, a quien maltrató de obra. La denuncia se trasladó al Juzgado de instrucción.

Otra denuncia También fué enviada al Juzgado de instrucción una denuncia contra Ludvína Fernandez, por negarse a entregar una cesta que se encontraba en su poder conteniendo utensilios de cocina.

Casa de Socorro En la Casa de Socorro se curaron ayer dos heridos que lo fueron de hechos casuales. También se presentó en el mismo establecimiento un maestro de obra prima de la calle de la Vega, que decía había sido violada la puerta del obrador en que trabaja por su mujer, la que al parecer le causó las heridas contusas que presentaba en la cabeza.

Después de curado volvió a su casa, donde a la vez habrá dormido la tremenda *pítima* que lucía.

El día militar SERVICIO DE OFICIALES PARA HOY

De la Plaza Parada.—Príncipe. Campo de tiro.—Zapadores. Capitán de día, Hospital y Provisiones.—El del Príncipe, D. Alberto Méndez. Imaginaria de ídem ídem.—El de Zapadores don Domingo Berrio.

Del Príncipe Cuartel.—Capitán D. Alfredo Añoveros. Guardia y compra.—Teniente don José Tejero. Imaginaria, V. y V. H.—Teniente D. José Boyero.

MINUTA PARA LA COMIDA Príncipe Desayuno.—Café con leche. Comida.—Primer plato: Pote gallego. Segundo plato: Tortilla a la española.

Tercer plato.—Ensalada rusa. Postres.—Pasteles y vino. Cena.—Primer plato: Paella a la valenciana. Segundo plato: Pescadilla frita.

Jardines del Campoamor OVIEDO

Naranjada americana